

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
El Adelantado de Segovia, S. L.
DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA
Jueves 1 de octubre de 1970
AÑO LXX.—Número 21.390.
DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99.
Depósito Legal SG. 7-1958
Precio del ejemplar: 4 pesetas

DIA DEL CAUDILLO

RECEPCION EN EL PALACIO DE ORIENTE y solemne tedeum en San Francisco el Grande

34 AÑOS de la exaltación de Franco a la Jefatura del Estado

El Príncipe de España presidió el tedeum y asistieron los miembros del Gobierno, Consejo del Reino, Consejo de Estado, Consejo del Movimiento, Mesa de las Cortes, C. Diplomático, etc. Finalizada la ceremonia marcharon al Palacio de Oriente donde asistieron a la recepción ofrecida por el Caudillo que tenía a su derecha a don Juan Carlos

Madrid, 1.—El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, ha asistido esta mañana al solemne tedeum celebrado en la real basílica de San Francisco el Grande, con motivo del trigésimo aniversario de la Exaltación de Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado. Su Alteza Real llegó al templo minutos antes de las once, y a sus puertas fue recibido por los miembros del Gobierno, presididos por su vicepresidente, almirante Carrero Blanco. Instantes después fue cumplimentado por el obispo auxiliar de la diócesis de Madrid-Alcalá, doctor don Ricardo Blanco y por el rector del templo y superior de la comunidad, padre Gaspar Calvo, que le ofrecieron el agua bendita.



El Príncipe ocupó un lugar destacado en el presbiterio bajo, y a continuación se situaron el Gobierno en pleno, excepto los señores López Bravo, ausente, y García Ramal, enfermo. Enfrente y en el lado de la epístola, se hallaban el Consejo del Reino, Mesa de las Cortes y Consejo Nacional del Movimiento. En otros sectores figuraban los presidentes de los altos Tribunales, subsecretarios, magistrados del Tribunal Supremo, consejeros de Estado, ministros, procuradores en Cortes, Casas Militares y Civiles del Jefe del Estado, Sindicatos, Cuerpo diplomático en pleno, generales, almirantes, Secretaría General del Movimiento, entidades locales, representaciones de los diversos ministerios y otras personalidades. Ofició en la ceremonia el prelado, y terminada ésta, ministros, autoridades y personalidades, después de despedir al Príncipe de España en las puertas de la basílica, que se vio repleta de público, se trasladaron al palacio de Oriente, para asistir a la recepción ofrecida por el Caudillo.

RECEPCION EN EL PALACIO DE ORIENTE

Madrid, 1.—Con motivo del trigésimo aniversario de la exaltación de S. E. el Generalísimo a la Jefatura del Estado, tuvo lugar en la mañana de hoy la tradicional recepción en el palacio de Oriente.

El acto se verificó en el salón del trono, donde a la derecha de Su Excelente se encontraba S. A. R. el Príncipe de España y a continuación el Gobierno, presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino y los consejeros del mismo. A la izquierda del Caudillo se hallaban altas autoridades civiles, militares y eclesiásticas. En frente estaban los representantes del Cuerpo diplomático acreditado en Madrid; Mesa de las Cortes y procuradores y Mesa y Comisión permanente del Consejo Nacional.

A las doce dio comienzo la recepción ante el Caudillo de nutridas representaciones de todos los organismos oficiales. Tanto a la llegada de Su Excelencia a palacio como al abandonar, le fueron rendidos honores por una compañía con bandera y música del regimiento de la guardia.

El paso del Jefe del Estado por las calles de Madrid fue acogido por el numeroso público allí congregado con vivas muestras de entusiasmo.—Cifra.

Nuestro deber como segovianos es contribuir, en la medida de nuestras posibilidades, a sufragar las obras en el Santuario de la Puencilla.

Un 43,6 por ciento de los madrileños, neuróticos

Oviedo, 1.—Un 43,6 por 100 de la población de Madrid sufre índices de neurotización, ha manifestado el doctor psiquiatra señor Ruiz Ruiz, en la clausura del X Congreso Nacional de la Sociedad Española de Psiquiatría. La cifra se basa en un estudio efectuado sobre un radio de acción de unas ochocientas mil personas, y de emigración rural. Van desde la neurosis hasta la psicosis, según lugares. Así, por ejemplo, en la zona de Carabanchel abunda la psicosis, mientras que en las clases altas, los síntomas son más complejos, con tendencia a la neurosis.—Europa Press.

Esta mañana en El Cairo FUNERALES Y SEPELIO DE NASSER

Millones de personas presenciaron el traslado del cadáver, en helicóptero, al palacio de la Isla, junto al Nilo

19 jefes de estado, 9 jefes de gobierno y otras representaciones, entre ellas la de España con López Bravo, han estado presentes

El Cairo, 1.—El féretro que contiene los restos mortales del que fue presidente de la R. A. U., Gamal Abdel Nasser, ha sido trasladado esta mañana en helicóptero, por encima del los alminares de las mezquitas y tejados de la ciudad de El Cairo, durante la primera etapa de sus funerales.

Millones de personas en las calles de esta capital miraban tristemente al helicóptero que trasladaba el féretro del presidente hasta el palacio de la Isla, junto al Nilo, desde el cual saldrá el entierro en fúnebre cortejo.

El helicóptero, escoltado por otros cuatro aparatos iguales, aterrizó suavemente entre las palmeras del jardín del palacio de la Isla, en donde el féretro sería colocado poco después sobre un arnés de artillería.

El féretro del presidente fue trasladado en el helicóptero desde el palacio republicano de Kabbah, en donde estuvo expuesto en capilla ardiente desde que falleció el pasado lunes víctima de un ataque al corazón.

Una vez que el helicóptero hubo aterrizado en el recinto del Club Deportivo de Regatas de Gezira, el féretro fue trasladado hasta el edificio del Consejo de la Revolución, construcción de gran belleza rodeada de palmeras, junto al río Nilo.

IMPRESIONANTE SILENCIO
Hubo un momento de impresionante silencio en las multitudes que se agolpaban en las calles de El Cairo cuando se oyó el zumbido del motor del helicóptero que trasladaba el féretro presidencial, y todas las cabezas se alzaron hacia el cielo.

Cuando el helicóptero aterrizó sobre el recinto del palacio de la Isla, comenzaron de nuevo los lamentos de la multitud y la policía tuvo que contener al público para que dejara camino libre al fúnebre cortejo.

En la presidencia del duelo marchaban los tres hijos varones del presidente, personalidades del Gobierno y funcionarios. Tropas libias y sudanesas marchaban también en el cortejo. (Continúa en la página 7.)

Los Príncipes de España presidieron la botadura del petrolero Alcázar

Cádiz, 30.—Sus Altezas Reales los Príncipes de España han presidido, a las dos y cuarto de esta tarde, la botadura simbólica del petrolero "Alcázar", de 151.000 toneladas, celebrada en la factoría de Cádiz de Astilleros Españoles. Se trata del mayor barco construido en España y de la tercera unidad de una serie encargada a dichos astilleros.

El buque-tanque "Alcázar", que se encuentra en construcción muy avanzada, tiene una eslora total de 287,37 metros, 45,70 de manga, 22,50 de puntal, 17,20 de calado y una capacidad de carga, al 100 por 100, de 187.268 metros cúbicos. Está dotado de habitación y puente de gobierno a popa, así como un motor de 26.000 caballos que le permite obtener una velocidad media de 16,6 nudos. Con ello la travesía del Golfo Pérsico-Cartagena podrá realizarse en treinta días, a un promedio de 384 millas diarias.—E. Press.

Esta mañana se ha celebrado, en el Gobierno Civil, la tradicional recepción con motivo de conmemorarse la Exaltación del Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado, acto al que corresponden estas fotografías. En la primera de ellas, el gobernador civil recibiendo corte, y en la segunda, una vista del numeroso público que se sumaba a la recepción. (Fotos Antonio)



HACE HOY 34 AÑOS

La FECHA HISTORICA del 1 de OCTUBRE, en dos actos POLITICOS ANTAGÓNICOS

Las Cortes republicanas reunidas en Madrid aprobaban la desmembración de un trozo del territorio nacional. En Burgos, se proclamaba Jefe del Estado al general Franco, que trazó su programa político para una España única

Vamos a contemplar, 34 años después, la fecha histórica del 1 de octubre de 1936, en dos vertientes: desde Madrid y desde Burgos. Desde el Madrid capital de la España republicana y desde el Burgos capital de la España que surgía con el Alzamiento Nacional. Por un azar histórico, vamos a ver la fecha histórica en la mañana del 1 de octubre, casi a la misma hora. Lo que ocurre en esa mañana en Madrid y en Burgos es antagónico y explica las dos Españas en lucha y la razón de la España que iba a vencer.

UNA REUNION DE LAS CORTES REPUBLICANAS

El jueves 1 de octubre de 1936 se reúnen en sesión plenaria las Cortes. No lo habían hecho desde que, a raíz del asesinato de Calvo Sotelo, se suspendieron sus actividades. La sesión se abre a las diez y cinco de la mañana. Preside el señor Martínez Barrio. No hay minoría ni oposición. Faltan más de la

mitad de los diputados que fueron elegidos en las elecciones de febrero del mismo año. El primer tema importante en el orden del día es que el Gobierno que preside Largo Caballero se presenta ante las Cortes, para pedir, como era costumbre, la ratificación del Gobierno formado. Van a cumplirse tres meses desde que comenzó la lucha. Las tropas de Franco, avanzando desde el sur, pisan ya los primeros metros de la provincia de Madrid, capital de España.

En campañas de propaganda internacional, posteriores a la terminación de nuestra guerra, se ha hecho mola de una expresión: que el triunfo de Franco no fue sólo sobre los enemigos de España, sino también sobre los enemigos de Europa. Esta frase ha sido aireada sarcásticamente, para cortar alas a la victoria nacional. Pero veámos la realidad histórica, basándonos en una justificación demostrada en nuestra contienda, fue antes aireada desde la España republicana. Así que, quienes hoy hacen crítica para disminuir el sentido y razón del Alzamiento,

Por A. J. González Muñoz

deben analizar los hechos y comprobar que la España republicana sabía que en España se estaba jugando también la libertad de Europa, pero vista esa libertad desde el punto marxista. La primera intervención en la sesión de las Cortes del 1 de octubre de 1936, está a cargo del presidente del Consejo de Ministros y ministro de la Guerra, señor Largo Caballero. En su discurso hay este párrafo: "Se ha dicho muchas veces y de diferente manera que lo que se juega hoy en España no es

NIXON recorrerá en automóvil las calles de MADRID

Madrid, 30.—Un importante significado para el presidente Nixon tendrá, sin duda, el desfile en automóvil por las calles de Madrid, el próximo viernes, día 2. Al igual que Eisenhower, en 1959, Nixon sentirá la emoción especial de vivir la bienvenida del pueblo español. Después de las ceremonias del recibimiento, en el aeropuerto, el presidente Nixon y el Generalísimo Franco encabezarán una larga caravana automovilística hasta la plaza de Gregorio Marañón, en la Castellana, en donde el alcalde de Madrid ofrecerá al estadista norteamericano las llaves de la villa. Compondrá la caravana todo el séquito de los dos Jefes de Estado, formado por miembros de sus gabinetes, ayudantes y unos 200 corresponsales de periódicos, radio y televisión de una docena de países que acompañan al presidente Nixon.—Cifra.



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 1 de octubre de 1970
AÑO LXX.— Número 21.390.

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar: 4 pesetas

DIA DEL CAUDILLO

RECEPCION EN EL PALACIO DE ORIENTE y solemne tedeum en San Francisco el Grande

El Príncipe de España presidió el tedeum y asistieron los miembros del Gobierno, Consejo del Reino, Consejo de Estado, Consejo del Movimiento, Mesa de las Cortes, C. Diplomático, etc.
Finalizada la ceremonia marcharon al Palacio de Oriente donde asistieron a la recepción ofrecida por el Caudillo que tenía a su derecha a don Juan Carlos

**34 AÑOS
de la exaltación
de Franco
a la Jefatura
del Estado**



Madrid, 1.—El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, ha asistido esta mañana al solemne tedeum celebrado en la real basílica de San Francisco el Grande, con motivo del trigésimo aniversario de la Exaltación del Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado. Su Alteza Real llegó al templo minutos antes de las once, y a sus puertas fue recibido por los miembros del Gobierno, presididos por su vicepresidente, almirante Carrero Blanco. Instantes después fue cumplimentado por el obispo auxiliar de la diócesis de Madrid-Alcalá, doctor don Ricardo Blanco y por el rector del templo y superior de la comunidad, padre Gaspar Calvo, que le ofrecieron el agua bendita.

El Príncipe ocupó un lugar destacado en el presbiterio bajo, y a continuación se situaron el Gobierno en pleno, excepto los señores López Bravo, ausente, y García Ramal, enfermo. Enfrente y en el lado de la epístola, se hallaban el Consejo del Reino, Mesa de las Cortes y Consejo Nacional del Movimiento. En otros sectores figuraban los presidentes de los altos Tribunales, subsecretarios, magistrados del Tribunal Supremo, consejeros de Estado, ministros del Tribunal de Cuentas, consejeros de Economía, Consejo Superior de Justicia Militar, auditores de la Rota, Reales Academias, alto Estado Mayor, consejeros nacionales, procuradores en Cortes, Casas Militar y Civil del Jefe del Estado, Sindicatos, Cuerpo diplomático en pleno, generales, almirantes, Secretaría General del Movimiento, entidades locales, representaciones de los diversos ministerios y otras personalidades.

Ofició en la ceremonia el prelado, y terminada ésta, ministros, autoridades y personalidades, después de despedir al Príncipe de España en las puertas de la basílica, que se vio repleta de público, se trasladaron al palacio de Oriente, para asistir a la recepción ofrecida por el Caudillo.

RECEPCION EN EL PALACIO DE ORIENTE

Madrid, 1.—Con motivo del trigésimo aniversario de la exaltación de S. E. el Generalísimo a la Jefatura del Estado, tuvo lugar en la mañana de hoy la tradicional recepción en el palacio de Oriente.

El acto se verificó en el salón del trono, donde a la derecha de Su Excelente se encontraba S. A. R. el Príncipe de España y a continuación el Gobierno, presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino y los consejeros del mismo. A la izquierda del Caudillo se hallaban altas autoridades civiles, militares y eclesiásticas. En frente estaban los representantes del Cuerpo diplomático acreditado en Madrid; Mesa de las Cortes y procuradores y Mesa y Comisión permanente del Consejo Nacional.

A las doce dio comienzo la recepción ante el Caudillo de nutridas representaciones de todos los organismos oficiales.

Tanto a la llegada de Su Excelencia a palacio como al abandonar, le fueron rendidos honores por una compañía con bandera y música del regimiento de la guardia.

El paso del Jefe del Estado por las calles de Madrid fue acogido por el numeroso público allí congregado con vivas muestras de entusiasmo.—Cifra.

Nuestro deber como segovianos es contribuir, en la medida de nuestras posibilidades, a sufragar las obras en el Santuario de la Fuencisla.



**HACE
HOY
34
AÑOS**

La FECHA HISTORICA del 1 de OCTUBRE, en dos actos POLITICOS ANTAGÓNICOS

Las Cortes republicanas reunidas en Madrid aprobaban la desmembración de un trozo del territorio nacional

En Burgos, se proclamaba Jefe del Estado al general Franco, que trazó su programa político para una España única

Por A. J. González Muñiz

Vamos a contemplar, 34 años después, la fecha histórica del 1 de octubre de 1936, en dos vertientes: desde Madrid y desde Burgos. Desde el Madrid capital de la España republicana y desde el Burgos capital de la España que surgía con el Alzamiento Nacional. Por un azar histórico, vamos a ver la fecha histórica en la mañana del 1 de octubre, casi a la misma hora. Lo que ocurre en esa mañana en Madrid y en Burgos es antagónico y explica las dos Españas en lucha y la razón de la España que iba a vencer.

UNA REUNION DE LAS CORTES REPUBLICANAS

El jueves 1 de octubre de 1936 se reúnen en sesión plenaria las Cortes. No lo habían hecho desde que, a raíz del asesinato de Calvo Sotelo, se suspendieron sus actividades. La sesión se abre a las diez y cinco de la mañana. Preside el señor Martínez Barrio. No hay minoría ni oposición. Faltan más de la

mitad de los diputados que fueron elegidos en las elecciones de febrero del mismo año.

El primer tema importante en el orden del día es que el Gobierno que preside Largo Caballero se presenta ante las Cortes, para pedir, como era costumbre, la ratificación del Gobierno formado. Van a cumplirse tres meses desde que comenzó la lucha. Las tropas de Franco, avanzando desde el sur, pisan ya los primeros metros de la provincia de Madrid, capital de España.

En campañas de propaganda internacional, posteriores a la terminación de nuestra guerra, se ha hecho mofa de una expresión: que el triunfo de Franco no fue sólo sobre los enemigos de España, sino también sobre los enemigos de Europa. Esta frase ha sido aireada sarcásticamente, para cortar alas a la victoria nacional. Pero veamos la realidad histórica, basándose en una justificación demostrada en nuestra contienda, fue antes aireada desde la España republicana. Así que, quienes hoy hacen crítica para disminuir el sentido y razón del Alzamiento,

deben analizar los hechos y comprobar que la España republicana sabía que en España se estaba jugando también la libertad de Europa, pero vista esa libertad desde el punto marxista.

La primera intervención en la sesión de las Cortes del 1 de octu-

bre de 1936, está a cargo del presidente del Consejo de Ministros y ministro de la Guerra, señor Largo Caballero. En su discurso hay este párrafo: "Se ha dicho muchas veces y de diferente manera que lo que se juega hoy en España no es

(Continúa en la página 6.)

NIXON recorrerá en automóvil las calles de MADRID

Madrid, 30.—Un importante significado para el presidente Nixon tendrá, sin duda, el desfile en automóvil por las calles de Madrid, el próximo viernes, día 2. Al igual que Eisenhower, en 1959, Nixon sentirá la emoción especial de vivir la bienvenida del pueblo español.

Después de las ceremonias del recibimiento, en el aeropuerto, el presidente Nixon y el Generalísimo Franco encabezarán una larga caravana automovilística hasta la plaza de Gregorio Marañón, en la Castellana, en donde el alcalde de Madrid ofrecerá al estadista norteamericano las llaves de la villa.

Compondrá la caravana todo el séquito de los dos Jefes de Estado, formado por miembros de sus gabinetes, ayudantes y unos 200 corresponsales de periódicos, radio y televisión de una docena de países que acompañan al presidente Nixon.—Cifra.

Esta mañana en El Cairo

FUNERALES Y SEPELIO DE NASSER

Millones de personas presenciaron el traslado del cadáver, en helicóptero, al palacio de la Isla, junto al Nilo

19 jefes de estado, 9 jefes de gobierno y otras representaciones, entre ellas la de España con López Bravo, han estado presentes

El Cairo, 1.—El féretro que contiene los restos mortales del que fue presidente de la R. A. U., Gamal Abdel Nasser, ha sido trasladado esta mañana en helicóptero, por encima de los alminares de las mezquitas y tejados de la ciudad de El Cairo, durante la primera etapa de sus funerales.

Millones de personas en las calles de esta capital miraban tristemente al helicóptero que trasladaba el féretro del presidente hasta el palacio de la Isla, junto al Nilo, desde el cual saldrá el entierro en fúnebre cortejo.

El helicóptero, escoltado por otros cuatro aparatos iguales, aterrizó suavemente entre las palmeras del jardín del palacio de la isla, en donde el féretro sería colocado poco después sobre un amón de artillería.

El féretro del presidente fue trasladado en el helicóptero desde el palacio republicano de Kubbeh, en donde estuvo expuesto en capilla ardiente desde que falleció el pasado lunes víctima de un ataque al corazón.

Una vez que el helicóptero hubo aterrizado, en el recinto del Club Deportivo de Regatas de Gezira, el féretro fue trasladado hasta el edificio del Consejo de la Revolución, construcción de gran belleza rodeada de palmeras, junto al río Nilo.

IMPRESIONANTE SILENCIO

Hubo un momento de impresionante silencio en las multitudes que se agolpaban en las calles de El Cairo cuando se oyó el zumbido del motor del helicóptero que trasladaba el féretro presidencial, y todas las cabezas se alzaron hacia el cielo.

Cuando el helicóptero aterrizó sobre el recinto del palacio de la isla, comenzaron de nuevo los lamentos de la multitud y la policía

tuvo que contener al público para que dejara camino libre al fúnebre cortejo.

En la presidencia del duelo marchaban los tres hijos varones del presidente, personalidades del Gobierno y funcionarios. Tropas libias y sudanesas marchaban también en el cortejo.

(Continúa en la página 7.)

Los Príncipes de España presidieron la botadura del petrolero Alcázar

Cádiz, 30.—Sus Altezas Reales los Príncipes de España han presidido, a las dos y cuarto de esta tarde, la botadura simbólica del petrolero "Alcázar", de 151.000 toneladas, celebrada en la factoría de Cádiz de Astilleros Españoles. Se trata del mayor barco construido en España y de la tercera unidad de una serie encargada a dichos astilleros.

El buque-tanque "Alcázar", que se encuentra en construcción muy avanzada, tiene una eslora total de 287,37 metros, 45,70 de manga, 22,50 de puntal, 17,20 de calado y una capacidad de carga, al 100 por 100, de 187.263 metros cúbicos. Está dotado de habitación y puente de gobierno a popa, así como un motor de 26.000 caballos que le permite obtener una velocidad media de 16,6 nudos. Con ello la travesía Golfo Pérsico-Cartagena podrá realizarse en treinta días, a un promedio de 384 millas diarias.—E. Press.

Esta mañana se ha celebrado, en el Gobierno Civil, la tradicional recepción con motivo de conmemorarse la Exaltación del Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado, acto al que corresponden estas fotografías.

En la primera de ellas, el gobernador civil recibiendo corte, y en la segunda, una vista del numeroso público que se sumaba a la recepción.

(Fotos Antonio)

Hoy se cumplen 34 años de la exaltación de Franco a la Jefatura del Estado, en aquel primero de octubre de 1936. Nació así el nuevo Estado bajo el mandato del Caudillo, quien desde entonces sigue rigiendo los destinos de la nación, conduciendo a los españoles a las más altas metas de paz en orden y tranquilidad y de progreso, bienestar y prosperidad, con garantía de futuro.

Con este motivo, una vez más los españoles todos expresan en los distintos actos que se celebran su adhesión y su felicitación al Jefe del Estado.

Jesús Suevos, en desacuerdo con el decreto de protocolo

Madrid, 30.—«Me ha causado estupor y disgusto el que los alcaldes ocupen el cuadragésimo lugar en los actos oficiales, y los Ayuntamientos, como corporación, el vigésimo en el decreto recientemente aprobado sobre protocolo», dijo el primer teniente de alcalde, don Jesús Suevos, en la reunión plenaria que el Ayuntamiento celebró hoy.

«El hecho lo considero como impropio, dado que no creo que corresponda con la tradición y dignidad de los municipios el darles un trato así en el protocolo de actos oficiales.»

Como conclusión, propuso elevar un escrito a la Jefatura del Gobierno, para que se reconsiderara el referido decreto del pasado día 24.

Un 43,6 por ciento de los madrileños, neuróticos

Oviedo, 1.—Un 43,6 por 100 de la población de Madrid sufre índices de neurotización, ha manifestado el doctor psiquiatra señor Ruiz Ruiz, en la clausura del X Congreso Nacional de la Sociedad Española de Psiquiatría. La cifra se basa en un estudio efectuado sobre un radio de acción de unas ochocientas mil personas.

Los síntomas se localizan preferentemente en las zonas de desintegración social, universitarias, trabajadoras y de emigración rural. Van desde la neurosis hasta la psicosis, según lugares.

Así, por ejemplo, en la zona de Carabanchel abunda la psicosis, mientras que en las clases altas, los síntomas son más complejos, con tendencia a la neurosis.—Europa Press.

CRONICA DE LA CIUDAD

¿Acabó la siesta?

Con la llegada del mes de octubre, los más optimistas opinan que se cierra el periodo de lo que tradicionalmente se denomina "siesta nacional", por cuanto que desde el mes de julio, con prolongación durante los meses de agosto y septiembre, la actividad "técnica" de la nación parece quedar paralizada. Los datos que a este respecto se manejan—especialmente en el aspecto de la pérdida horas-trabajo—son altamente elocuentes, y a ellos hizo referencia nuestro periódico en su momento, lo que nos exime de traerlos a colación ahora.

Sin embargo, con el comienzo del último trimestre del año, se abre un nuevo cauce de esperanzas en la "revolución" que puede imprimirse a parcelas muy importantes del gran predio que configura la vida española. Hay por delante, para un "cálido" otoño, leyes importantes que discutir en las Cortes—por ejemplo, la Sindical y la de Asociaciones—, elecciones municipales, probable nombramiento de un jefe de Gobierno, repercusiones del tratado preferencial con el Mercado Común, etc. Todo ello va a tener en tensión—asi, al menos, es por ahora el planteamiento teórico—a las "fuerzas políticas" del país, e indiscutiblemente, a las que pueden albergarse por estos lares provinciales.

Hay tarea por delante, a partir de este "relanzamiento" de las tareas políticas, entendiéndose éstas en su mejor acepción. Y, posiblemente, más de una oportunidad para que nuevos nombres surjan en el panorama de las actividades que, a esa escala, tengan lugar en Segovia.

De momento, como hemos dicho, las esperanzas son terner, y habrá que confiar en que ninguna se marchite por una "obligada" prolongación de la "siesta nacional".

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 16 ptas. Cada palabra más, 2,00

ALQUILERES

SE alquila piso nuevo. Teléfono 3920.

ALQUILO piso amueblado, Camino La Piedad, 9.

NECESITO en alquiler huerta en Segovia, preferible con vivienda. Ofertas al apartado 36.

PISO 40 metros cuadrados, exclusivamente oficinas, amueblado e instalado. Teléfono 4038.

COMPRAS

COMPRO toda clase de chatarra. Para concertar operaciones dirigirse a los teléfonos 5243 y 5312, o en Camino de Palazonos, núm. 30. Si fuese necesario, se pasaría a recoger la mercancía en el punto de venta.

ENSEÑANZA

«LA Pista», Auto-escuela, inspira confianza enseñando. Avenida José Antonio, 38. Teléf. 5771.

escuela nacional oficial idiomas Madrid, preparación en grupos especiales desde primero hasta profesorado para francés, inglés, alemán, eulenguas, Fernández Ladreda, 18.

CLASES particulares. Cantarranas, 5, tercero, A. frente Regimiento. Teléfonos 2269-5470. También a domicilio.

CUARTO y Reválida. Alumnos libres mañana y tarde. Todas las asignaturas. Independencia, 11, 2º, A. Teléfono 3949.

PREUNIVERSITARIO, Bachillerato, Reválidas, Academia «Santa Bárbara». Curso desde 6 octubre. Informes: Capuchinos Alta, 7 (5.30-7 tardes). Teléfonos 3800-4744.

COLEGIO Academia Juventus. Bachillerato nocturno y diurno. Secretariado. Taquimecanografía. Teléfonos 5493 y 4085, frente Hospital Militar.

PREUNIVERSITARIO, francés, clases intensivas por doctor en letras n. Matricula hasta 15 octubre. Eulenguas. Ladreda, 18.

PENSIONES Y HOSPEDAJES

SOLICITO señoritas en pensión completa o dormir. Teléfono 5044.

TRABAJO

SE necesita chica servicio doméstico. Teléfono 226, en Carbonero Mayor.

CARTELERIA DE ESPECTACULOS

CERVANTES.—Hoy, 8 tarde, estreno: «Operación silencio», Scope, color. Por Sylvia Koscina, Mayores 18 años. Mañana, estreno: «El renegado de Arizona», por Audie Murphy.

SIRENAS.—Hoy, 8 tarde, estreno: «El novio de mamá». Color, scope. Por Doris Day. Autorizada todos los públicos.

Exámenes de la Escuela Nacional de Idiomas en Madrid

En esta convocatoria de septiembre en primer curso de francés o inglés, 28 presentados, los 28 aprobados.

En segundo curso de francés o inglés, 14 presentados, 10 aprobados.

En tercer curso de francés o inglés, 14 presentados, 11 aprobados.

Enhorabuena a los aprobados y gracias a todos. Eulenguas.

SANTA TERESA

Materiales de construcción
Teléfonos 1450 y 2936



Información Local

El Ayuntamiento cede los 10.000 metros cuadrados para el nuevo Instituto Femenino

Y solares para 400 viviendas de tipo social que edificará la Obra Sindical del Hogar

Se comprarán terrenos para el Matadero junto a la carretera de Arévalo, con superficie de cerea de 14.500 metros cuadrados

Se denominará paseo de Santo Domingo de Guzmán el comprendido entre la Plaza Oriental y el de San Juan de la Cruz

Solicitará de Obras Públicas el ensanche de calzada y construcción de aceras en la carretera de la estación a Sancti Spiritus

Sesión ordinaria celebró el pleno del Ayuntamiento, bajo la presidencia del alcalde don Juan López Miguel. Asistieron los concejales señores Fernández García, Mosácula Alvaró, Velasco Martínez, Alonso Martín, Gallego Llaguno, De Andrés Soler, De Pablos Peña, Pérez Lozoya, García Matamala, García Rubio y Rojo Hernández.

Fueron leídas las actas de los plenos ordinario y extraordinario celebrados en meses pasados, que se aprobaron.

DENOMINACION

Se leyó una propuesta del marqués de Lozoya sobre asignación del nombre de "Paseo de Santo Domingo de Guzmán", con ocasión del centenario de dicho santo, al tramo de la carretera de Arévalo comprendido entre la plaza Oriental y su confluencia con el paseo de San Juan de la Cruz. Se señala en la carta que no habría coincidencia de nombres ya que existe otra calle con el de Santo Domingo, pero se refiere al de Silos.

La Comisión de Policía Urbana propone esta asignación, señalando que no se trata de cambio de nombre, pues a ese tramo se le conoce popularmente, pero no oficialmente, como carretera de Santa Lucía a consecuencia de haber existido junto a ella una ermita dedicada a dicha santa. El señor De Andrés Soler manifiesta que cree más propio dar el nombre de Santo Domingo a la calle del Cardenal Zúñiga, que es donde se encuentra la cueva. Finalmente, se aprueba por unanimidad—aunque haciéndose constar la propuesta del señor De Andrés—la denominación de Paseo de Santo Domingo de Guzmán para el tramo referido de la carretera de Arévalo, acordándose también que se complete el nombre de Santo Domingo de Silos en la calle correspondiente.

PERSONAL

La corporación ratificó los acuerdos adoptados por la comisión municipal permanente el día 21 de agosto interponiendo recurso de reposición y de alzada, ante el consejo de administración y ante la comisión permanente de la Mutualidad Nacional de Previsión de Administración Local, respectivamente, sobre señalamiento de haberes pasivos a doña María Cobos, viuda del que fue maestro de Obras del Ayuntamiento don Isidro Arrabas.

CASA-HABITACION

Se sometió a consideración del pleno la concesión o no del derecho de casa-habitación en favor del cargo o plaza de oficial mayor del Ayuntamiento, para el caso de que sea desempeñada por funcionario perteneciente al Cuerpo Nacional de Secretarios de Administración Local de primera categoría. Tras un cambio de impresiones sobre lo que podía representar mayor beneficio para el Municipio, la cesión de la vivienda o el abono de las mensualidades, se acordó efectuar la convocatoria dejando a la corporación la facultad de opción.

VIVIENDAS

El secretario dio lectura a una solicitud del delegado provincial de Sindicatos, presentada en octubre del pasado año, pidiendo terrenos para que por la Obra Sindical del Hogar puedan ser construidas 400 viviendas en la ciudad. Sobre este asunto se presentó nuevo escrito del citado delegado en febrero de este año, precisando la urgencia de la cesión de solar para viviendas de tipo social. Se propone a la corporación la cesión de los terrenos necesarios en la parte alta de Valdevilla, lugar denominado "El Palo", previo el oportuno expediente para la descalificación urbanística del carácter que actualmente posee el terreno citado, y su ordenación parcial.

El señor De Pablos Peña—y a él se adhiere el señor García Matamala—propone buscar unos solares en mejor situación respecto a los servicios, etc., tratando de conseguir que el coste de la edificación sea el menor posible para que las viviendas resulten cuanto más baratas mejor. Atendiendo a esta sugerencia, se acuerda manifestar a la Delegación

Aprobación de los proyectos de saneamiento y pavimentación de las calles Santa Agueda, San Cristóbal, Rosario, Cuéllar, travesías del Patín y Las Nieves y Plaza del Cristo del Mercado

de Sindicatos la seguridad de concesión de los terrenos, aunque supeditando el emplazamiento a nuevas posibles parcelas.

Se trató después del encargo de los estudios para descalificación en el Plan General del terreno de "El Palo" y de la ordenación parcial del mismo, para ganar tiempo en el caso de que no se encuentren otros solares adecuados, y se sometió a votación la designación de arquitecto para estas funciones, votando los señores López Miguel, Fernández García, Alonso, Gallego, Pérez Lozoya, García Matamala y Rojo a favor del urbanista, por considerar que esta función le corresponde a él, mientras los señores Mosácula, Velasco, De Andrés, De Pablos y García Rubio votaron por encargárselo conjuntamente a los dos arquitectos del Ayuntamiento.

TERRENOS PARA MATADERO

Fue informado el pleno de las ofertas de dos terrenos situados en término de Zamarramala, junto a la carretera de Arévalo, propiedad de don Mariano Luengo Martín y don Mariano González Domingo, con una superficie total de 14.450,45 metros cuadrados, para destinarlos a construir en ellos el Matadero Municipal. El importe de estos terrenos asciende a poco más de 700.000 pesetas. Escuchados los informes del interventor y comisiones de Bienes y Hacienda, se acordó la adquisición de los terrenos.

Al alcalde manifestó el agradecimiento hacia el concejal señor García Matamala por la excelente colaboración que ha prestado en las gestiones y trámites seguidos.

URBANIZACION

Fue aprobado provisionalmente el proyecto de urbanización presentado por Inmobiliaria Sangar, S. A., que afecta a una parcela de dicha entidad sita dentro del plan parcial de la zona Sureste de La Albuera, sin perjuicio de las obligaciones que se deriven de la reparcelación que efectúe el Ayuntamiento.

APROBACION DE PROYECTOS

Se aprobaron provisionalmente los proyectos de saneamiento y pavimentación, con aplicación de contribuciones especiales, de las calles siguientes: Santa Agueda, San Cristóbal, Cuéllar, Rosario, Parra y Taray; travesías del Patín y de Las Nieves y plaza del Cristo del Mercado.

PLAN PARCIAL

Con el fin de estudiarlo más detenidamente y de efectuar ciertas comprobaciones, se dejó sobre la mesa el nuevo plan parcial de ordenación urbana del polígono "Hoyo de Santo Tomás", en contacto con el de Las Lastras, presentado por don Emilio Sousa Sánchez y don Alberto Espinosa Arenas. Dicho estudio y comprobaciones se efectuarán con la máxima urgencia por una comisión nombrada al efecto.

ACERAS Y CALZADA

Al amparo de la orden ministerial de 23 de diciembre de 1961 y resolución del Ministerio de Obras Públicas de 8 de febrero de 1962, la corporación tomó el acuerdo de solicitar de la Dirección General de Carreteras que ordene a la Jefatura Provincial la redacción del proyecto para la construcción de aceras y ensanche de calzada de la carretera local de la estación del ferrocarril a Sancti Spiritus, comprometiéndose el Ayuntamiento a aportar el 30 por ciento del importe de la obra.

Se deja a la consideración de la comisión que el Municipio conozca de antemano el proyecto, para el que se dan una serie de ideas y sugerencias en relación con el ancho de calzada, aceras, aparcamientos de automóviles, etc.

FALLO

A la vista del dictamen de la comisión sobre sostenimiento de la resolución y fallo del Tribunal Económico-Administrativo Provincial recaído en la reclamación sobre contribuciones especiales de la calle y travesía de Los Arroyos, se acuerda que proceda aceptar el citado fallo.

CONTRIBUCIONES ESPECIALES

El pleno aprobó los expedientes sobre imposición de contribuciones especiales para ejecución de las obras de saneamiento, acerado y pavimentación de la calzada de las calles de Escultor Marinas y prolongación de Santa Isabel y travesía del mismo nombre. Por no llegarse al límite fijado, no será preciso constituir asociación de contribuyentes.

Calle de Escultor Marinas: El importe de la obra es de 1.408.102,16. Se deducen 579.645,25 pesetas entregadas como subvención por la Comisión de Servicios Técnicos, por lo

que se repartirán para contribuciones especiales 358.228,86 pesetas. El resto será aportado por el Municipio.

Calle de Santa Isabel: El presupuesto es de 581.026,07 pesetas de las que hay que deducir la subvención de Servicios Técnicos por pesetas 239.520,77, correspondiendo a contribuciones especiales 138.040,65 pesetas y el resto, con cargo al Ayuntamiento.

RECURSO

La corporación tomó el acuerdo de interponer recurso contencioso-administrativo contra el fallo del Tribunal Económico-Administrativo Provincial de fecha 16 de julio pasado, recaído en la reclamación promovida por la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana sobre el padrón del recurso especial para amortización de empréstitos municipales para 1969.

INSTITUTO FEMENINO

Previa su declaración de urgencia, se sometió al pleno una propuesta de la comisión municipal permanente en el sentido de ceder gratuitamente 10.000 metros cuadrados con destino a la construcción de un Instituto Femenino de Enseñanza Media en la capital. Se tomó el acuerdo de ceder, en principio, dicho terreno.

Por el señor De Pablos se inquirió la conveniencia de pedir información a la Delegación Provincial de Educación y Ciencia sobre la situación de las obras en la Escuela del Magisterio, ya que se está causando un gran perjuicio a los estudiantes y sobre destino de las huertas expropiadas anejas a aquella.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Por ser imposible continuar la sesión, ya que eran las doce de la noche—había comenzado a las 8.30—no se pudo consumir el turno de ruegos y preguntas, aunque el alcalde insistió en la conveniencia de que se sean expuestos de palabra o por escrito—según especifica la ley—, a fin de no perder tiempo y poder contestar a las sugerencias dentro de la misma sesión, sin posponer las respuestas para otra siguiente.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 682,3 mm. Viento del NO.

Temperatura máxima: 25,6°.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 683,8 mm. Viento en calma.

Temperatura mínima: 10,8°.

EXPRESION DE GRATITUD

La familia de don Aquilino Pascual Blanco (q. e. p. d.), ante la imposibilidad material de hacerlo personalmente, como hubiera sido su deseo, testimonia por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento, asistieron al sepelio y sufrimientos celebrados por el eterno descanso de su alma.

AGENDA PARA MAÑANA

VIERNES 2 DE OCTUBRE

Van 275 días de 1970; falian 90. Sol: De 7,12 a 18,56.

Santoral: Los Santos Angeles Custodios. Santos Leodegario, ob.; Modesto, Primo, Gerino, Eleuterio, Cirilo, Secundario, mrs.

Primer viernes de mes. Día de abstinencia: Mañana es día de abstinencia, que puede suplirse con la limosna penitencial, oraciones, sacrificios, etc.

Pensamiento: «La venganza es un placer que sólo dura un momento; la generosidad es un sentimiento que alegra eternamente.» (Rüskert).

CERTINA D-S

el reloj más fuerte del mundo
ATALAYA-Ladreda, 12

Cristalerías, vajillas, porcelanas, cerámicas
REGALOS
«La Casa del Siglo XV»
Más personalidad para su hogar

Conservadores para congelados, enfriadores de botellas **saji** S. Juan, 8 Tel. 2604

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

Se ha celebrado esta mañana una recepción en el Gobierno Civil

Recibió corte el gobernador durante más de media hora

Con motivo de cumplirse el aniversario de la exaltación del Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado, en el Gobierno Civil se ha celebrado una brillante recepción...

Desde tiempo antes de mediodía hora señalada para comienzo del acto, se había ido reuniendo numeroso público en la plaza del Seminario...

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Cervantes, 27. José Zorrilla, 137.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«El renegado de Arizona» (2). 85. «Operación silencio» (3). 90 m. «El novio de mamá» (2). 96 m.

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 312.

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

SOBREMESA: 1,45. Carta de ajuste. 2,00. Apertura y presentación. 2,02. Panorama de actualidad. 3,00. Noticias a las tres. 3,25. Avances. 3,30. Fin de semana. 4,00. La casa de los Martínez. 4,30. Mis adorables sobrinos. 5,07. Hablamos de España. 5,15. Cierre.

SEGUNDA CADENA

7,45. Carta de ajuste. 8,30. Presentación y avances. 8,32. Siete días. 9,00. Música en la intimidad. 9,30. El laberinto del silencio. 10,15. Noticia 2. 10,30. Avances. 10,32. Estudio abierto. 12,30. Cierre.

Mejores no hay! GALERIAS STA. COLUMBA

EL SEÑOR D. Ladislao Peñas Bravo QUE FALLECIO EN LASTRAS DEL POZO EL DIA 20 DE SEPTIEMBRE DE 1970 a los 35 años de edad Gestoría Mínguez, Participa a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerá la asistencia al funeral...

Calendario de funcionamiento de almacenes y silos correspondiente al mes de octubre

Ministerio de Agricultura.—Servicio Nacional de Cereales. Jefatura Provincial de Segovia.—Se pone en conocimiento de los agricultores y adjudicatarios de productos de este Servicio, que los silos, centros y almacenes dependientes de esta Jefatura Provincial, permanecerán abiertos los días que a continuación se indican: Sangarcía: Lunes a jueves y sábados. Muñopedro: Viernes. Segovia: Diario. Sepúlveda: Diario, excepto días 5 y 6. Rebollo: Días 5 y 6. Tejares: Diario. Turégano: Diario. Villacastín: Diario, excepto martes. Zaruza del Monte: Martes. NOTA.—Todos los jefes de silos y almacenes, quedan autorizados para desplazarse los sábados a realizar compras en depósito tanto de trigo como de cebada a los agricultores de su demarcación. Segovia, 29 septiembre de 1970.—El jefe provincial.

NOTAS DE LA ENSEÑANZA COMIENZO DE CURSO EN LA ESCUELA DE MAESTRIA INDUSTRIAL

Mañana, viernes, día 2, dará comienzo el curso oficialmente en la Escuela de Maestría Industrial «Ezequiel González». Con este motivo, a las once, en la iglesia parroquial de El Salvador, se oficiará una misa del Espíritu Santo. Acto seguido, en la Escuela, tendrá lugar la primera lección del nuevo curso, que estará a cargo del delegado provincial de Educación y Ciencia, don José Montero Padilla.

Santa Teresa de Jesús y la cueva de Sto. Domingo de Guzmán de Segovia

Es evocador el recordar a santa Teresa de Jesús y a santo Domingo de Guzmán en estas fechas en que se está celebrando el VIII centenario del nacimiento de santo Domingo. Ambos santos —aunque sus vidas transcurrieron en épocas distintas, con 300 largos años de diferencia— tuvieron gran relación.

DEVCCION DE SANTA TERESA A SANTO DOMINGO

Santa Teresa tuvo gran devoción a santo Domingo de Guzmán y entre los hijos de este santo buscaba sus confesores y consejeros. Ella siempre quería reforzar y comprobar sus experiencias místicas con la teología que encontraba con seguridad en los religiosos de la Orden de Predicadores o Dominicos. De aquí que ella misma se llamase «dominica in passione».

Esta devoción al fundador de los dominicos la llevó a la Santa Cueva de Segovia, lugar santificado por santo Domingo de Guzmán y que ya había atraído a otros santos, como a san Vicente Ferrer, y que atrajo y atrae a tantas almas sedientas de Dios y con ansias de progreso en la santidad.

EXTASIS DE SANTA TERESA EN LA SANTA CUEVA

Fue el 30 de septiembre de 1574 cuando santa Teresa de Jesús postrada en ferviente oración ante la venerada imagen de santo Domingo, que se conserva en una hornacina en la Santa Cueva, tuvo un éxtasis. Cuatro horas duró el rapto celestial. Al cabo de las cuales salió tan confortada que ante la pregunta del prior del convento de Santa Cruz la Real, que era su confesor, el P. Diego Yanguas, respondió la santa: «Aparecióme nuestro padre santo Domingo y estuvo hablando conmigo y díome su palabra y mano de ayudarme en todas mis fundaciones».

Habló también la santa en esta ocasión del gran aprecio que debían tener los dominicos a este santo lugar, donde santo Domingo sufrió los tormentos de la pasión del Señor, que ella en visión pudo contemplar, y de una manera muy especial a la imagen de la hornacina que según ella guarda gran parecido al rostro natural de santo Domingo que ella contempló en la visión.

La Santa Cueva de santo Domingo de Segovia guarda, por tanto, un grato recuerdo para la vida de santa

Teresa de Jesús. Recuerdo que los segovianos no deben echar al olvido y menos en esta exaltación que la Iglesia hace a santa Teresa proclamándola doctora.

Crescenciano Palomo Iglesias, o. p.

RECORDANDO A LADIS

A su amigo Ladislao Peñas Bravo, muerto en trágico accidente el día 20 de septiembre de 1970 en Lastras del Pozo.

Conoció a Ladis, allá por los años cuarenta, era un niño, mi primera impresión acerca de él, fue, la del niño triste, tímido, obediente y sincero, pero en él, había algo más, que le acreditó rápidamente, era bueno, honrado y trabajador.

Los años pasaron y su línea infantil fue transformándose, y el niño tímido se convirtió, en el adolescente alegre; su tristeza primitiva se convirtió en una alegría que llegaba a contagiarse. El paso del tiempo había logrado apartar de él, aquella tristeza del niño, que cuando más precisa a sus padres los pierde, pero eso sí, encontró unos padres que fueron sus hermanos mayores, poco mayores que él, los cuales le dirigieron a su estilo, con la más refinada y exquisita educación.

Mi amistad hacia él se acrecentó, y se acrecentó más aún, y aquel niño que un día me pidiera consejo, se transformó en el hombre maduro, responsable, alegre, jovial, pero... formal y serio, hasta los límites que uno se puede imaginar, tanto así, que de forma habitual y pensando en su sentido de responsabilidad, yo, a él acudía para cambiar impresiones de mis asuntos propios, e incluso a pedirle consejos, que siempre escuchaba con el mayor interés.

Su activa vida del trabajo la realizó como un buen cristiano, para constituir un hogar modelo, lo cual con su esfuerzo consiguió, prueba de ello, es que en sus pocos años de matrimonio tuvo cuatro hijos, una esposa y un hogar envidiable.

Su última ilusión, la máquina rodante, le traicionó, no fue amiga suya, como todos lo éramos de él, y cuando más lleno de felicidad y vida estaba, cuando todo lo había conseguido según sus ilusiones y más alegría tenía, le segó esa vida llena de personalidad que tanto le costó crear. A su viuda, hijitos y hermanos, al escribir estas torpes líneas les recuerdo con cariño, y al secarme la lágrima que corre por mi mejilla me uno a su dolor, y al mismo tiempo les envidio, por haber tenido al es-

NIXON se reunió con TITO en BELGRADO

Belgrado, 30.—Procedente de Nápoles el presidente de los Estados Unidos llegó esta tarde a la capital yugoslava. En Belgrado, el presidente Nixon ha sido recibido con una de las manifestaciones populares de júbilo más entusiastas de lo que lleva de recorrido.

En el aeropuerto de Belgrado, Nixon y su séquito fueron saludados por el presidente de Yugoslavia, mariscal Tito, miembros de su Gobierno y Cuerpo diplomático.—Efe. NO BASTA CON IMPEDIR LA GUERRA

Belgrado, 30.—«Vivimos en un mundo de interdependencia... y los logros de cada pueblo son cada vez más propiedad de toda la humanidad. Pero la mayoría de la población vive aún en la miseria y muchos pueblos no son libres e independientes», manifestó el presidente de Yugoslavia, mariscal Tito, en el curso de la cena que ofreció esta noche en honor del presidente y señora de Nixon en esta capital.

«Una paz general no puede descansar mucho tiempo sobre guerras limitadas. La cooperación internacional no puede progresar sobre la base de un monopolio, sea el que fuere, y en la negación de los intereses legítimos de otros países y otros pueblos», afirmó el presidente yugoslavo, apuntando al parecer hacia los países del este de Europa.

Señaló también Tito que no basta con que las grandes potencias traten de impedir una confrontación directa entre ellas, si los problemas fundamentales del mundo siguen sin solución: desarrollo, desarme, eliminación de la política de fuerza, interferencia en los asuntos internos de otros países, división del mundo en bloques.—Efe.

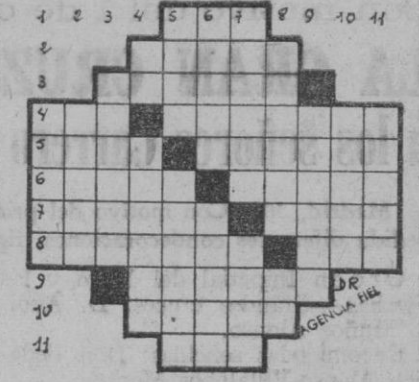
LA SEGURIDAD EUROPEA SIGUE SIENDO PROBLEMA

Belgrado, 30.—El presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon, aseguró esta noche a su colega de Yugoslavia que el problema de la seguridad europea es aún un problema sin resolver en la agenda del mundo. «Yugoslavia ha tratado de demostrar al resto de Europa que una auténtica seguridad debe descansar en el firme fundamento del respeto mutuo por la independencia y la integridad de todos los países europeos, y por la no interferencia en los asuntos internos», dijo Nixon.

Dirigiéndose indirectamente a Moscú, el presidente norteamericano declaró que los Estados Unidos «no acepta aquellas doctrinas bajo las cuales una potencia trata de retener los derechos de otros países y

poner su propio destino bajo sus intereses legítimos». Cada nación grande o pequeña, tiene el deber de mantener su propia seguridad, pero ninguna tiene el derecho de hacer eso infringiendo la seguridad de las otras, manifestó el representante norteamericano.—Efe.

CRUCIGRAMA NUMERO 4.908



HORIZONTALES: 1. Entregas.—2. Deporte.—3. Torcida de la vela.—4. Dios mahometano. Azaroso, de mal agüero.—5. Parte ancha del remo. Orillas de la calle.—6. Al revés: rinda culto. Contraria, rival.—7. Villa de la provincia de Soria, Esclava de Abraham.—8. Instrumento músico de barro. Jugo de algunas plantas umbelíferas.—9. Estimadas.—10. Quebrantar la ley de Dios.—11. Emperador ruso. VERTICALES: 1. Afición, interés, cariño.—2. Al revés: perteneciente al coro.—3. Figuradamente: persona de genio apacible y quieto.—4. Símbolo químico del tantalio. Al revés: fin del movimiento.—5. Adeudo. Resalto en algunos edificios, que sirve de adorno o refuerzo.—6. Alma. Papagayo del Brasil.—7. Combinación del silicio con el oxígeno.—8. Al revés: ensenada.—9. Al revés: gratos, placenteros. Terminación verbal.—9. Larvas de las mariposas.—10. Villa de la prov. de Oviedo.—11. Se atreverá.

Solución al crucigrama número 4.907

HORIZONTALES: 1. Job.—2. Malvar.—3. Réditos.—4. Ame. Evadirá.—5. Cola. otabaj.—6. Araña. Anima.—7. Retará. Ocas.—8. Otólogo. Ese.—9. Emires.—10. Salón.—11. Ras. VERTICALES: 1. Acaro.—2. roreT. 3. Relato.—4. Me. Añales.—5. Jade. Aromar.—6. Olivo. Agila.—7. Batata. Aros.—8. Ródano. En.—9. Ibices.—10. Ramas.—11. Ajase.

PEOR TODAVIA

Un señor cuando oía hablar de alguna desgracia, respondía: «Podría haber sido algo peor».

Cierta día le contaron cómo el amo de una huera, viendo que le robaban manzanas, se ocultó junto a la puerta, detrás de la tapia, y, al entrar un ladrón, disparó y lo mató.

«Podría haber sido peor», respondió el paisano.

«¿Cómo es eso? ¿Aun podía haber sido peor?»

«Naturalmente. Si esto hubiese sucedido la noche anterior me hubiese matado a mí».

¿EN PAZ?

Una viuda discute con el marmolista cómo ha de ser la inscripción que se ponga en la lápida de su difunto marido.

El marmolista, que opta por lo sobrio, no quiere poner más que el nombre y la fecha, y debajo: «Descansa en paz».

«Bien —dice la viuda—, pero yo quiero poner algo personal. Ponga usted: «Descansa en paz hasta que me reúna contigo»».

MAYORES DE 25 AÑOS

Unas tres mil instancias en la Universidad de Madrid

2.000 en Barcelona y más de 800 en Oviedo

Madrid, 30.—La Junta de gobierno de la Universidad de Madrid ha deliberado ampliamente sobre la convocatoria de acceso a los estudios universitarios de los mayores de 25 años, en el curso de una reunión celebrada ayer.

Aunque el cómputo general de instancias está aún por hacer, ya que hoy precisamente es el último día de

recepción de solicitudes, y además hay que añadir las que se reciben por correo certificado (enviadas dentro del plazo oficial), se estima que son alrededor de tres mil.—Cifra.

BARCELONA

Barcelona, 30.—Unas dos mil instancias se calcula que habrán sido presentadas en la Universidad de Barcelona solicitando los beneficios para cursar estudios universitarios por mayores de 25 años sin título.

La mayoría de dichas instancias, que aún no han sido examinadas, ni se sabe qué método de selección será seguido para los solicitantes, han sido presentadas en el edificio central de la Universidad, donde estos días se han formado numerosas colas.—Cifra.

OVIEDO

Oviedo, 30.—Más de 800 solicitudes se habían recibido en la Universidad de Oviedo para ingresar en alguna de sus Facultades o centros de Enseñanza Superior, procedentes de personas mayores de 25 años, al concluirse el plazo concedido para las mencionadas instancias.

Derecho y Filosofía y Letras son las Facultades a las que aspira un mayor número de solicitantes, pero también hay una buena cifra de practicantes que quieren seguir Medicina en la nueva Facultad ovetense.



El mariscal Habes El Majali, gobernador general de Jordania que ha dirigido las operaciones contra los guerrilleros palestinos en estos días pasados de lucha

Calendario para las elecciones municipales

El 10 de noviembre deberán ser proclamados los candidatos

Madrid, 1.—Una vez que las Juntas municipales del Censo Electoral han celebrado sesiones para determinar los locales en que quedarán instalados los colegios electorales, los «Boletines Oficiales» de la provincia han comenzado a publicar la localización de dichos locales.

También durante estos días, y hasta el 6 de octubre, los alcaldes remiten a las Juntas municipales del Censo unas listas de personas entre las que deberán ser elegidos los presidentes y adjuntos de las secciones de los distritos electorales. Estos serán designados para las mesas electorales durante los días 7 al 11 de octubre próximo.

PROGRAMA ELECTORAL

Mientras continúa abierto el plazo —del 21 de septiembre al 2 de noviembre— durante el que se puede solicitar ser proclamado candidato

por medio de escrito dirigido a las Juntas municipales del Censo, el programa hasta la fecha de la votación es el siguiente, según lo dispuesto por los reglamentos publicados últimamente:

25 de octubre: los ayuntamientos deberán declarar las vacantes existentes, en sesión plenaria; al día siguiente lo comunicarán a la Junta Municipal del Censo.

Mientras tanto—desde el 7 de octubre—estarán expuestas en los colegios electorales las listas de electores. Quedarán nombradas las mesas electorales antes del día 10 de noviembre.

El mismo día 10 de noviembre, las Juntas municipales del Censo proclamarán los candidatos para las concejalías.

11 de noviembre: deberá ser expuesta al público la lista de los candidatos.

17 de noviembre: las mesas electorales deberán quedar constituidas una hora antes del comienzo de las votaciones. Estas tendrán lugar desde las nueve de la mañana hasta las cinco de la tarde, hora en que dará comienzo el escrutinio.

El escrutinio general tendrá lugar el día 21 de noviembre y después la proclamación de los concejales elegidos; en caso de empate, éste será resuelto a favor del candidato de mayor edad.

REPRESENTACION SINDICAL

Por lo que se refiere a las elecciones municipales por el tercio de representación sindical, el día 20 de noviembre los vocales en las Juntas sindicales designarán los compromisarios sindicales en número de diez por cada concejal que vaya a ser elegido.

21 de noviembre: las delegaciones sindicales remitirán certificaciones de los datos de los compromisarios y de los candidatos.

24 de octubre: constituida la mesa se celebrará la votación. Seguidamente tendrá lugar el escrutinio y la proclamación de los nuevos concejales. También, en este caso, el empate se resuelve a favor del candidato de mayor edad.

REPRESENTACION DE ENTIDADES

Esta abierto el plazo—hasta el día 11 de octubre—para que las entidades soliciten su inscripción en el Gobierno Civil.

12 de octubre: el «Boletín Oficial» de la provincia debe publicar las entidades que han solicitado dicha inscripción.

1 de diciembre: se celebrará la votación entre los concejales que continúan en su cargo, salvo los de entidades y los elegidos en las últimas elecciones.—Europa Press.

RUSIA desmiente irónicamente la construcción de una base submarina en Cuba

Moscú, 3.—Rusia ha acogido hoy con un tono irónico la preocupación de Estados Unidos sobre la posible construcción de una base de submarinos en Cuba. Estados Unidos ha sido tildado de desplegar «una psicosis de guerra» respecto a la Unión Soviética.

«¿A qué viene todo esto de la base de submarinos en Cuba?», pregunta «Pravda»; parece ser que solamente se pretende agravar la situación internacional creando una atmósfera de histeria militar entre el pueblo americano y ejercer presiones sobre los Gobiernos de otros estados capitalistas.

PROPAGANDA SENSACIONALISTA

Se estima en Moscú que Washington «está lanzando una propaganda sensacionalista sin pensar en sus consecuencias». El Pentágono y la Casa Blanca habían dicho a los periodistas que existían indicios de construcción de una base en el puerto de Cuba, pero la evidencia ha demostrado todo lo contrario. Se ha criticado con cierto matiz irónico el último artículo del periodista norteamericano Reston acerca de la actual postura de Rusia respecto a Estados Unidos. (De «Ya»)

Condenado a llevar una fotografía de su víctima

Manchester (Inglaterra), 30.—Keith Wall, de 16 años, que ha sido condenado por golpear a un policía, recibirá una foto del rostro desfigurado de su víctima.

El juez Edward Steel, que envió a Wall a un reformatorio para delinquentes juveniles, le dijo: «Así verás las consecuencias de tu acción. Tu agresión a este agente de la Policía es peor de lo que hubiera hecho un animal salvaje.»

El policía Frederick Charles Morris, de 23 años de edad, había detenido a Wall con objeto de interrogarle sobre un robo cometido en un establecimiento comercial, pero fue brutalmente agredido por el muchacho, que le propinó varias patadas en el rostro con sus pesadas botas. Como consecuencia de las heridas recibidas, el agente Morris hubo de permanecer tres meses fuera de servicio.

El juez Steel entregó una fotografía en color del rostro tumefacto del policía al director del correccional, recomendándole: «Quiero que esta fotografía sea colocada entre los efectos personales de Wall, de modo que cuando complete su sentencia tenga un recuerdo de por qué le enviamos allí.»—Efe.

Con motivo del 1 de octubre

LA GRAN CRUZ DE CARLOS III a los señores Carrero Blanco y López Bravo

Madrid, 30.—Con motivo del primero de octubre de 1970, se han concedido diferentes condecoraciones, figurando entre ellas:

Orden Imperial del Yugo y las Flechas.—Grandes cruces: D. Adolfo Muñoz Alonso.

Encuadrados sencillos: Don Federico Alonso-Villalobos Merino.

Grandes Cruces de la Real y Muy Distinguida Orden de Carlos III: n Luis Carrero Blanco y don Gregorio López-Bravo de Castro.

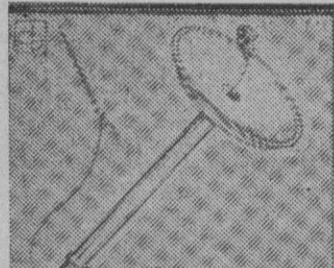
Grandes cruces de la Orden de Isabel la Católica: Don Ricardo Díez-Hochleitner.

Orden de Alfonso X el Sabio.—Grandes cruces: Don José Villar Palasí.

Orden Civil del Mérito Agrícola.—Grandes cruces: Don José Martínez Emperador y don Antonio Pedrosa Latas.

Grandes cruces de la Orden del Mérito Civil: Don Santiago Álvarez Avellán, don Martín Eyries Valmaseda, don Tomás Fernández Casado, don Nemesio Fernández-Cuesta y de Illana, don Fernando Peláez de las Heras y don Joaquín Velasco Martín.—Cifra.

ELOISA DICE:



Para limpiar el tubo del filtro

Para limpiar el tubo del filtro, enhebra una aguja larga y ate en la punta del hilo un trozo de fibra de acero. Introdúzcala en el tubo y tire de ella para que la fibra limpie el conducto. Repita la operación cuantas veces sea necesario.

¿Va a empanar?

Si cuando va a rebozar carne, pescado o pollo, se da cuenta de que no tiene pan rallado, sustitúyalo por copos de maíz bien triturados. Quedará complacida de la diferencia.

Lavado de suéteres

Antes de lavar un suéter de lana, doble una sábana vieja y póngala en el suelo. Déle forma a la prenda sobre ella y trace su contorno con un lápiz. Luego, después de lavado el suéter con un buen producto comercial, y de haberle quitado el exceso de agua entre los dobles de una gruesa toalla, déle forma y préndalo a la sábana siguiendo el trazo del lápiz.

CAMARA OFICIAL DE LA PROPIEDAD URBANA

Recurso especial para amortización de empréstitos

En relación con el fallo del Tribunal Económico-Administrativo Provincial, anulando el padrón para la exacción de dicho recurso, confeccionado por el Ayuntamiento de la capital, esta Cámara hace saber a sus asociados que, oportunamente, hará público si a virtud del recurso de alzada que puede interponer dicha corporación, el indicado fallo queda firme o es rectificado, y que, en tanto, deben seguir abonando los recibos que se les presenten, los que conservarán a las resultas de la resolución definitiva.

Segovia, 30 de septiembre de 1970. El presidente, Moisés López Gómez

¿Qué merece su atención?

WERNER TELEVISION

Distribuidor exclusivo: CASA SOLERA Corpus, 7



—¿No podría frenar más despacio...?

Los mejores muebles en COOPERATIVA SAN FRUTOS ...y a qué precios. (Facilidades de pago)

Proveedor muebles lázaro frente clínica Dr. Gila



ACADEMIA "SANTA BARBARA"

Capuchinos Alta, 7 (frente a San Quirce). Teléfonos 3800-4744

PREUNIVERSITARIO

BACHILLERATO — REVALIDAS
CURSO DE ORIENTACION UNIVERSITARIA
CLASES DESDE EL 6 DE OCTUBRE

Información: En la Academia, de 5,30-7 tardes, o por teléfono

SUCESOS MUERE ABRASADO al intentar evitar la propagación de un incendio

Palencia, 30.—Julio Calderón Medavilla, de setenta y tres años, casado, labrador, vecino de Villarán, ha aparecido muerto, quemado por los rastros que pretendía apagar, ante el temor de que se propagara el fuego a un pinar próximo.

Graves pérdidas en un incendio

Aranda de Duero (Burgos), 30. Un incendio se declaró anoche en una carpintería propiedad de José Zapatero.

Las llamas se propagaron con gran rapidez y alcanzaron dos naves, que quedaron completamente destruidas, con todo el material y maquinaria que había en ellas, pese a la rápida intervención de los bomberos.

Los perjuicios no pueden calcularse de momento, pero se cifran en unos seis a ocho millones de pesetas. Se ignoran las causas del siniestro, aunque se supone fue debido a un corto circuito. La firma en cuestión había declarado suspensión de pagos recientemente.

Perce por adelantamiento indebido

Madrid, 30.—El ingeniero agrónomo don Luis Fernando Briones Abadía, de treinta y seis años, murió en un accidente de tráfico acaecido en el kilómetro 31,500 de la carretera de Barcelona, en la misma entrada de Alcalá de Henares. Parece ser que

la víctima, que conducía el Seat 124 M-607.823 en dirección hacia Madrid, intentó adelantar a mucha velocidad y chocó violentamente con el bordillo de separación de las dos calzadas de la autopista. Frenó bruscamente y del golpe del volante perdió la vida. La víctima era domiciliado en Madrid y casado.

Instruía a una banda de ladrones menores

Barcelona, 30.—Un delincuente, de unos cuarenta años, instruía y tenía a sus órdenes una banda de ladrones, integrada por muchachos cuyas edades oscilaban entre los ocho y catorce años.

El descubrimiento por la Policía, de dicha organización ha sido efectuado mientras en Barcelona se proyecta una película cuyo argumento básico presenta también a un delincuente de los bajos fondos, que utiliza niños para cometer robos.

El jefe de la banda juvenil descubierta por la Policía, habitaba en el campo de la Bota, junto a la desembocadura del río Besòs, siendo el que preparaba los robos y el que adiestraba a los muchachos para convertirlos en delincuentes. El sujeto en cuestión ha pasado a disposición judicial, y los jóvenes aprendices de ladrones han quedado bajo la custodia del Tribunal Tutelar de Menores.—(Resumen de agencias.)

TRANSPORTISTA

instala seguridad TELMA superfreno eléctrico

Accesorios La Unión

Plaza de toros de Prádena

Con motivo de sus fiestas patronales en honor de Nuestra Señora del Rosario, se celebrará en dicha plaza el lunes, día 5 de octubre, el grandioso acontecimiento taurino. Tres hermosos novillos de la acreditada ganadería de don Pablo de la Serna Ferrer, para los espadas

VICTORIANO DE LA SERNA y LUIS RAMON GIL

con sus correspondientes cuadrillas

El festejo empezará a las 5 de la tarde.

HOY...

OCTUBRE

1

JUEVES

Comienza el mes del ahorro

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

entregará durante todo este mes de octubre, boletos para el extraordinario sorteo de los premios siguientes:

- 1.º La vivienda del piso 6.º, letra C, de la casa núm. 135 de la calle José Zorrilla, de Segovia. El piso se encuentra construido y amueblado. Consta de cuatro dormitorios, comedor, estar, cocina, galería, cuarto de baño completo y aseo, con un total de 98,71 metros cuadrados útiles de superficie, calefacción y ascensor. (Puede visitarse desde el día 16, de 4 a 6.)
- 2.º El apartamento núm. 100 de «Las Praderas», de San Rafael, con 57 metros cuadrados útiles y consta de dos dormitorios, cuarto de estar, cocina y baño.

Un automóvil SEAT 850, matriculado.

Un automóvil SEAT 600 D, matriculado.

CUATRO televisores Marconi, mod. New York, con UHF.

CUATRO lavadoras Marconi, mod. 510, superautomáticas.

CUATRO frigoríficos Odag, mod. Futura, 234 litros.

DIEZ cocinas a gas Corberó, mod. 395, 3 hogares y horno.

DIEZ tocadiscos Iberofon, mod. giradiscos dual.

DIEZ radio-transistores Inter, mod. Euromodul 122, OM y FM.

DIEZ aspiradoras Philips, mod. P. H. 4.930.

DIEZ batidoras Odag, mod. extra, bitensión.

DIEZ ollas Magefesa, 4 litros.

QUINCE máquinas afeitar Philips, mod. especial, 3 rodillos.

QUINCE planchas Jata, mod. automática.

QUINCE cafeteras Orolej, 6 tazas.

Una máquina de escribir Hispano Olivetti mod. Dora, a todos los boletos cuyo número sea igual al del primer premio, pero de distinta serie.

Una máquina de afeitar Philips, 3 rodillos, a todos los boletos cuyo número coincida con el premio segundo, pero de distinta serie.

SORTEO, ANTE NOTARIO, EL 6 DE NOVIEMBRE 1970



INFORMESE EN LAS OFICINAS DE LA

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

FAMILIA QUE AHORRA, FAMILIA FELIZ

Aquí, todos los DEPORTES

D. Lucas Bernardo Vaquerizo, presidente de la Federación Provincial de Balonmano

En la Casa del Deporte se celebró ayer tarde la votación para la elección del presidente de la Federación Provincial de Balonmano. Presidió el acto el presidente de la Española, señor San Román, y asistieron también el secretario y tesorero de la misma, el anterior presidente señor Trucharte, presidente accidental de la Junta Provincial de Educación Física y Deportes y numerosas personas.

Antes de iniciarse la votación retiró su candidatura don Luis Villoria San Frutos, por lo que quedaron como únicos candidatos don Antonio Martí Abad y don Lucas Bernardo Vaquerizo. La votación se inclinó a favor de este último por 6-5.

El Atlético de Madrid venció en Viena (Copa de Europa) y el R. Madrid, en su campo (Recopa)

Ha sido eliminado el Atlético de Bilbao (Copa Ferias) que empató en San Mamés con el Sparta

Viena, 30.—El At. de Madrid ha vencido esta noche al Austria Viena por dos goles a uno, en el segundo encuentro de su eliminatoria de la Copa de Europa, de fútbol, de clubs campeones de Liga.

En el primer partido, en el madrileño estadio del Manzanares, el Atlético de Madrid venció por 2-0.

El partido ha sido duro, combativo, y el At. de Madrid ha jugado con mucha inteligencia, controlando a los vieneses, bloqueando su jue-

go en el centro de la cancha y lanzando rápidos y peligrosos contrataques, de los que uno de ellos dio el segundo gol rojiblanco. Nunca se vio dominado el once rojiblanco que por el contrario, desbarboló en sus contrataques en varias ocasiones a los vieneses, desconcertando a la defensa austriaca con el rapidísimo contragolpe de los madrileños.

Dirigió el encuentro el colegiado francés, señor Kitabdjian, cuya labor fue aceptable, aunque con altibajos en su criterio la sancionar las faltas. Riguroso en el señalamiento del penalty contra el Atlético, en la entrada de Melo a Riedl, que dio la impresión se había producido ante la raya del área grande, si bien, el jugador austriaco cayó dentro de la zona del máximo castigo.

Alineaciones:

No hubo variaciones en el equipo madrileño con respecto al anunciado por Marcel Domingo, y el Atlético formó con:

Rodrigo; Melo, Jayo, Calleja; Adelardo, Iglesias; Ufarte, Luis, Gárate, Alberto e Irueta.

A los 13 minutos del segundo tiempo, Eusebio sustituyó a Iglesias, y a los 41 minutos, Santos Ovejero sustituyó a Melo.

El Austria Viena alineó a:

Feller; Saka, Huber, Krieger, Frohlinch, Geyer; Hickerserser, Dirnberger, Weber, Foka y Riedl.

A los 20 minutos del segundo tiempo, Pindi sustituyó a Foka en el once austriaco.

El gol vienes se produjo a los 20 minutos de juego del primer tiempo. Un avance de Riedl, el más peligroso delantero austriaco, encontró a Melo. La entrada del rojiblanco derribó a Riedl, cuando éste se disponía a driblarle. El colegiado francés estimó que había habido falta y que ésta se produjo dentro del área, y sancionó al Atlético con penalty. Lo ejecutó el defensa izquierdo; Krieger, fuerte y colocado, batiendo a Rodrigo y anotándose el gol de los vieneses.

A los 42 minutos, una falta contra el Austria de Viena lo ejecutó Luis. La falta se produjo a un par de metros del borde del área grande. Luis disparó, lanzando la pelota con fuerza y efecto contra la escuadra superior izquierda de la meta austriaca e introduciendo el balón en la red por ese lado, superando la barrera austriaca. Un gran gol.

Y cuando faltaban cinco minutos para el final del encuentro, Gárate agarró de manera magistral un remate, empalmando un pelotazo que perforó de nuevo la meta vienesa, poniendo el 2 a 1 en el marcador, y sentenciando el partido y la eliminatoria.

la facilidad rematadora de Planelles, y la movilidad de Marañón.

COPA DE FERIAS

At. Bilbao, 1; Sparta, 1
Bilbao, 30.—Alineaciones:
Sparta: Kramerius; Melichan, Migas, Vrana; Urban, Crovanev; Vesel, Ulieny, Masek, Jurkanin y Bar-toviv.

At. de Bilbao: Iribar; Sáez, Echeverría (Betzen), Aranguren; Igar-tia, Larrauri; Arieta, Zubiaga (Argoitia), Carlos, Uriarte y Rojo.

Sustituciones: A los 13 minutos del segundo tiempo, Argoitia sustituyó a Zubiaga, y a los 28 de esta segunda mitad se fue Echeverría y salió Betzen en su lugar. El equipo checo no realizó ninguna sustitución.

Arbitro: Dirigió el encuentro el colegiado galés señor Thomas, que comenzó muy metódico y siguiendo el juego de cerca. En la segunda mitad tuvo un par de errores que enturbiaron una labor que pudo resultar hasta sobresaliente. En parte estos errores se debieron a uno de sus jueces de línea, que le señaló algún fuera de juego inexistente. Luego pitó un penalty al Sparta, por mano, con todas las apariencias de involuntaria, de un defensor checo, que fue protestado incluso por algún sector del público bilbaíno. Estas protestas arreciaron cuando el señor Thomas, ante el general asombro, ordenó la repetición del penalty después de que Kramerius detuviese espléndidamente el tiro de Uriarte. Al parecer, la repetición se debió a que había una almohadilla junto al banderín de córner, dentro del terreno de juego, que el linier de marras mostró al juez de la contienda. Todo el segundo tiempo, francamente casero.

A los ocho minutos de la segunda parte, Convaney conecta un gran disparo desde unos 30 metros de distancia, y el balón pega en la parte baja del poste derecho de Iribar, y tras de dar en la espalda de éste, que no había logrado tocar el balón en su estrada, se cuela en el portal.

A los 19 minutos, el señor Thomas sanciona al Sparta con un penalty más que dudoso. Lo ejecuta Uriarte y Kramerius, adivinándose la intención, detiene de manera espléndida. El árbitro ordena repetición de la falta, cuando el linier le muestra una almohadilla que había cogido al borde de su banda. El público protesta. Kramerius le vuelve a adivinar la intención a Uriarte, pero no puede impedir que la pelota bese la red, pese a tocarla con ambas manos.

El perro es, sin duda, el mejor amigo del hombre; esto, de por sí, es ya deprimente.

Bromas y Veras T. V.
El perro es, sin duda, el mejor amigo del hombre; esto, de por sí, es ya deprimente.

Perfumería T. VELASCO
Perfumería T. VELASCO
Sólo cosas buenas

ABONADORAS CENTRIFUGAS
varios tamaños
ROMAN SACRISTAN San Francisco, 23
Teléfono 23-47

Cinco preguntas para un presidente

HOY, DON JACINTO SERRANO, presidente de la F. P. de Baloncesto

Don Jacinto Serrano está totalmente ligado, con su nombre y su persona, al baloncesto segoviano. Primero como jugador, más tarde como preparador y delegado de equipos y, actualmente, presidiendo la Federación del que ha sido, es, y será, su deporte favorito.

—¿Es difícil dirigir una Federación provincial?

—Una vez en marcha, como está hoy en día, no es difícil. Pero hasta llegar a conseguir su pleno funcionamiento, sí, ha costado mucho trabajo.

—¿Con qué medios, económicos, técnicos, de instalaciones, etc., cuenta la Federación para la práctica de este deporte?

—Económicos, pocos, solamente

recibimos un dinero, muy poco, que trimestralmente nos cursa la Federación Española. En el aspecto técnico faltan, sobre todo, buenos entrenadores y, en cuanto a instalaciones... hasta ahora han sido nulas. Solamente pidiendo y rogando a los colegios privados, se han podido disputar los partidos. Gracias a ellos por la colaboración que nos prestan.

—¿Qué es lo que con más urgencia necesita el baloncesto segoviano, instalaciones, técnicos, jugadores o medios económicos?

—¡Instalaciones!, sobre todo instalaciones. Incluso antes que los medios económicos, por mucha falta que nos hagan estos.

—Pasemos a otro tema. ¿Qué número de jugadores controló (su) Federación la pasada temporada?

—En total, contando delegados y árbitros, se controló a 1.204, repartidos así: tercera división, 21 jugadores; junior, 15; juveniles, 61; infantiles, 254; mini-basquet masculino, 479; femeninas 2.ª categoría, 60; infantiles, 100; mini-basquet femenino, 180; monitores mini-basquet, 12; delegados, 14; árbitros, 8. (Como puede verse a través de estas cifras la Federación tiene trabajo de verdad.)

—¿Cómo es el baloncesto que se practica en nuestra ciudad, qué le falta y qué le sobra?

—Creo y esto no lo digo como "paternalismo", sino que se ha demostrado en las confrontaciones que con equipos de otras capitales hemos sostenido, que el baloncesto segoviano está a la altura del de cualquier ciudad de España. En cuanto a lo que le falta... va he dicho antes que por una parte entrenadores y por otra, y sobre todas, instalaciones. Y "obrarle pues...". Sobre todo le perjudican los llamados "nervios" de los jugadores en el campo, por lo que quiero, a través de esas líneas pedirles a todos los jugadores moderación en todos los partidos, que controlen sus nervios, ya que por otra parte la Federación castigaría duramente, todos los actos antideportivos que se cometan.

J. M.ª

CICLISMO

El comité de Competición rescinde el contrato entre Mariano Díaz y su equipo

Madrid, 30.—Por acuerdo tomado por el Comité de Competición de la Federación Española de Ciclismo, se rescinde el contrato suscrito entre Mariano Díaz y el grupo deportivo Bahamontes-La Casera, de acuerdo con la documentación presentada. Este grupo deportivo abonará al corredor sus correspondientes mensualidades hasta el fin de mayo último. Díaz, por su parte, deberá devolver el material y vestuario que obren en su poder.

En otros acuerdos tomados por dicho Comité de Competición, se suspende por tres meses al director del grupo deportivo «Muebles Sales», por formular protestas injustificadas. Igualmente, se impone la sanción de un mes de suspensión de licencia al corredor de la Federación Gallega José Luis Fernández Pombo, por formular protestas injustificadas. Asimismo, se impone un mes de suspensión de licencia al corredor de la Federación Navarra Javier Alcalde Miguel, por formular protestas injustificadas.

BALONCESTO

EL DIA 11 COMENZARA EL CAMPEONATO NACIONAL EN TERCERA DIVISION

Declaraciones del jefe del Departamento de Deportes de la Guardia de Franco

El domingo día 11 del actual dará comienzo el Campeonato Nacional de baloncesto en Tercera División, en el que participará el equipo del Club Polideportivo Eresma, de la Guardia de Franco de Segovia. Con tal motivo, entrevistamos a Juan Bermejo, jefe del Departamento de Deportes:

—¿Cuántos equipos participan este año?

—Doce equipos, de las Federaciones de Madrid, Guadalajara, Avila y Segovia.

—¿Con qué jugadores cuenta el Eresma para esta temporada?

—Se cuenta con los siguientes jugadores ya conocidos por los aficionados: Tabanera, Prada, Carlines, Antonio, Julio, Cebrían y Víctor. Son baja Viloria por pasar a pertenecer al Imperio, y Carlos Vaquero por no poder practicar este deporte. Son alta Mollinedo, que ya jugó en nuestro club la temporada 1968-69; Montero, procedente del junior, y Camacho, que ha jugado en varios equipos de la capital de España; éste es el de mayor altura, con 1,94. Entrenador, señor Antona. Como delegado sigo yo. Cuenta además el club con un equipo juvenil, otro femenino—éste de nueva creación—y el junior.

—¿Existe mucha afición a este deporte?

—Creo que sí; con el entusiasmo que pone la Federación, a cuyo frente está el amigo Serrano, al que todos conocen por su labor tan desinteresada, y sus colaboradores, y los club que tratamos de que este deporte tenga más participantes cada día.

—¿Dónde vais a entrenar y celebrar los partidos oficiales?

—Los entrenamientos los realizamos en varios campos, colaboración que tenemos que agradecer a los propietarios, ya que nos los dejan desinteresadamente: Maristas, Misioneros

MONTAÑERO FRANCES MUERTO EN LOS ALPES

París, 30.—El alpinista Pascal Pagés, de 21 años, resultó muerto ayer, a consecuencia de la rotura de la cuerda de «rappel», después de haber culminado la cima del Mont Aguille (macizo de Vers), en los Alpes franceses.

La rotura de esta cuerda provocó que el joven, desequilibrado, cayera a una profundidad de más de cien metros.

ANDOIN ENTRENARA AL OVIEDO

Bilbao, 30.—García Andoin, el que hasta hace poco fue entrenador del Atlético de Bilbao, pertenece ya al Oviedo. Según noticias llegadas a Bilbao, García Andoin llegó anoche a un completo acuerdo con la Directiva ovetense y esta misma tarde sale rumbo a la capital asturiana.

El contrato que liga a García Andoin con el Oviedo es por una temporada, y en las condiciones económicas se establece una importante cantidad en el caso de conseguir el ascenso a Primera División.

EL URUGUAYO SOSA, AL VILLAREAL

Villarreal (Castellón), 30.—A mediodía de hoy ha suscrito contrato con el Villarreal, equipo de Segunda División, el jugador uruguayo Alfredo Sosa Reyes.

Sosa juega de delantero y tiene 28 años. Ha jugado en España con el Levante, el Béjar y el Salamanca, equipo éste en que actuó la pasada temporada.

GALLEGO, MULTADO POR SU CLUB

Barcelona, 30.—Por su actitud frente al público, en el curso del partido Barcelona Katowice, de Copa de Ferias, el jugador barcelonista Gallego ha sido multado y duramente aperebido por la directiva del Barcelona, según acuerdo tomado en el último pleno de la misma.

La suscripción para las obras en el Santuario de la Fuencisla espera también su donativo.

RECOPA

Madrid, 5; Hibernians, 0

Madrid, 30.—El Real Madrid ha vencido de forma fácil, por 5 a 0, al conjunto maltés del Hibernians, en un partido jugado en el Estadio Bernabéu de esta capital, valedero para los dieciséisavos de final de la Copa de Europa de Campeones de Copa. Con este resultado el Real Madrid se clasifica para los octavos de final de este certamen.

La primera parte terminó con dos goles a cero favorable a los madrileños, Pirri abrió el marcador a los dos minutos, y cuatro después, Planelles aumentó la cuenta madrileña. En la segunda parte, Marañón, a los cinco minutos, y Planelles a los 10 y 35 minutos, consiguió el cuarto y quinto goles madrileños.

Arbitró el colegiado portugués, señor Campos, sin complicaciones.

Real Madrid: Miguel Angel; José Luis, Benito, Sanchis; Grande, Zoco; Amancio, Pirri, Planelles, Velázquez y Gento. En la segunda parte, Marañón salió en lugar de Pirri, y a los 16 minutos de ese tiempo, Bueno sustituyó a Gento.

Hibernians: Mizzi; Privitera, Azopardi, Delia; Catt, Malia; Lorry, Teobald, Micallef, Saviour y Norman. A los 12 minutos de la segunda parte, Caruana entró en lugar de Norman.

Partido fácil para los propietarios del terreno, que no se esforzaron nunca, ya que no tuvieron enemigo.

En la segunda parte, el Real Madrid ejerció una fuerte presión sobre el marco del Hibernians, debido a que desterró el juego individual de la primera parte, y a la salida de Marañón, que le dio más mordiente y movilidad a la línea de ataque. Mizzi, el meta maltés, que comenzó inseguro, evitó, con una gran actuación muy sobria pero eficaz, que se produjera mayor resultado. Fue la figura del partido, anodino y sin emoción, en el que destacó también

LICEO EUROPEO ISABEL DE FARNESIO

Real Sitio de San Ildefonso. LA GRANJA (Segovia)

CURSO 1970-71

- Una formación integral y humana para sus hijos.
- Profesorado altamente especializado en el tránsito de Primaria a Bachillerato adaptado al nuevo Plan de Estudios.
- Régimen de internado en un ambiente selectísimo.
- Orientación individual permanente.
- Cursos especiales de inmersión en Inglés por profesorado nativo.
- Deportes de sierra y nieve y excursiones facultativas sábados y domingos.

Para información e inscripciones para el curso 1970-71 en el mismo LICEO EUROPEO ISABEL DE FARNESIO. Real Sitio de San Ildefonso de LA GRANJA. Calle Calandria, nº 1. Teléfono 322 (marcando antes el 024 para conferencias con Segovia).

PRODUZCA LA PIEL MAS VALIOSA DEL MUNDO

crie chinchillas!

INCLUIDO EN SU PROPIA VIVIENDA




chinchilla LA ALEMANA

le ofrece bajo contrato: seguro de vida y fecundidad compra de crías al contado beneficio mínimo asistencia técnica gratuita solo 75 céntimos diarios y 30 minutos de atención

Nombre _____

Dirección _____

Localidad _____

Teléfono _____

ENVIE ESTE CUPON Y RECIBIRA SIN COMPROMISO NUESTROS CATALOGOS ILUSTRADOS

chinchilla LA ALEMANA
Amaniel, 15. bajo. Madrid-8

Casa Central: GRANJA DEL PASAJE - Perillo (La Coruña) • Delegación General: EMANIEL, 15 bajo - Tel. 2488105 - Madrid (8)

Agu, todos los DEPORTES

BOXEO

La Federación Británica propone un combate Buchanan-Carrasco para el título mundial

Madrid, 1.—Según noticias de Londres, la British Boxing Board of Control (Federación Británica de Boxeo) ha enviado un telegrama urgente al Consejo Mundial de Boxeo, con sede en Manila, en el que propone que el escocés Ken Buchanan y el español Pedro Carrasco se enfrenten próximamente en combate valeroso para el título mundial de los pesos ligeros. El razonamiento de la Federación Británica consiste en que Buchanan es el campeón mundial en versión de la Asociación Mundial de Boxeo (W. B. A.), tras su victoria del sábado último sobre el panameño Ismael Laguna en San Juan de Puerto Rico. Como parece que «Mando» Ramos se propone posponer en lo que pueda su combate con Pedro Carrasco, por ese título, siempre según la versión del Consejo Mundial, una pelea entre Carrasco y Buchanan resolvería para el primero la larga espera de enfrentarse con Ramos, y para el boxeo en sí mismo la dualidad de títulos mundiales: el reconocido por la Asociación Mundial, o sea, el de Buchanan, y el reconocido por el Consejo Mundial; es decir el que deben disputar Ramos y Carrasco.

Carrasco sorprendido, pero dispuesto a todo

Pedro Carrasco, aspirante número uno oficial al título mundial de los ligeros, sufrió un fuerte impacto, y quedó muy sorprendido, cuando le dieron la noticia de la decisión de la Federación Británica de Boxeo.

El boxeador onubense, una vez que «encajó el golpe» de la sorpresa, declaró que veía a Buchanan como un hombre muy listo. «Yo soy el aspirante oficial, y como la Federación Británica no le reconoce el título logrado, quiere enfrentarse a mí para, caso de ganar, convertirse en aspirante oficial.»

Carrasco afirmó también que no tiene miedo a Buchanan y que no tiene inconveniente en enfrentarse con él, pero agregó: «Por qué Buchanan no se enfrenta a Velázquez? Porque no le interesa Velázquez, le interesa Carrasco, ya que yo soy el aspirante oficial al título», fueron sus palabras.

Finalmente, Carrasco aseguró que él tratará de unificar el título, si es que logra conseguirlo, ya sea frente a Ramos o frente a Buchanan.

URTAIN ENTRENA EN FRANCORT

Francfort, 30.—El campeón europeo de los pesos pesados, José Manuel Ibar (Urtain), se entrena desde el martes en la escuela de boxeo de Kalkheim, en Francfort, con vistas a su próximo combate del viernes contra el púgil americano Kid Harris.

Urtain, que llegó a Francfort casi veinticuatro horas antes de la fecha que había comunicado, ha manifestado a la prensa alemana que piensa hacer un corto combate con su próximo adversario. Confirma, asimismo, que defenderá el título frente a Cooper en Inglaterra y recordó a los redactores de Francfort su aspiración a enfrentarse con el campeón mundial, Joe Frazier.

Sobre este punto el púgil español dejó bien claro, a su llegada al aeropuerto de Francfort, que su objetivo está trazado: «conseguir una pelea contra Frazier». Si por Urtain fuera —se deduce de sus palabras— el enfrentamiento con Frazier tendría preferencia al combate contra Henry Cooper.

José Manuel Ibar, que en el aeropuerto alemán tuvo algunos problemas, porque llegó sin pasaporte, que al parecer olvidó en su hotel de París, es la figura central de la velada boxística que está anunciada en la Festhalle de esta ciudad.

NO HAY LEY QUE PROHIBA EL COMBATE CLAY-QUARRY

Atlanta, 30.—El gobernador del Estado norteamericano de Georgia, Lester Maddox, quien se opone a la realización de la pelea del depuesto campeón mundial de boxeo de la má-

xima división, Cassius Clay, contra el californiano Jerry Quarry (programada para el próximo 26 de octubre en Atlanta), ha recibido una notificación del fiscal general Arthur Bolton, en la que se señalaba que no existía ningún medio legal para impedirlo.

A finales de la pasada semana, el gobernador de Georgia manifestó su posición en relación al combate de Clay, señalando que no se le debía permitir pelear por dinero, ya que no quiso pelear por su país.—Alfil.

SUSCRIPCION PRO-FICHAJES DE LA S. D. GIMNASTICA SEGOVIANA

Suma anterior: 85.825 pesetas. Ayuntamiento de Torreiglesias, 200; Angel Bar Club, 200; don Manuel Cerezo, 200; don Tomás Cerezo, 600; Industrias Martín, 500; Barco 1.000; Casa Solera, 200; Casa Alcón, 500; don Germán Elías, 300; Ferretería Hispano, 300; Tintesol, 200; Hogar del Productor, 100; Santa Teresa S. A., 500; Bar Marfil, 200; un aficionado, 100; Surtidor de gasolina Sanarri, 1.000; Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma, 100. Suma y sigue: 92.025.

Bate el récord de permanencia en una gruta

Belgrado, 30.—El récord del mundo de permanencia en solitario en una gruta ha sido batido por un espeleólogo yugoslavo. Milutin Veljkovic, de 34 años. Se encerró en la gruta de Samar, cerca de Uvrijig, el 24 de junio de 1969, con la única comunicación con el exterior de un hilo telefónico. El récord anterior lo poseía un francés, Jean Pierre Mairet, que en 1966 estuvo durante ciento ochenta y un días bajo tierra.

El yugoslavo ejecutó durante su estancia en la gruta de Samar un riguroso programa de trabajo, consistente en observaciones hidro-meteorológicas y el estudio del comportamiento de los animales que le acompañaban: un perro, un gato, dos corderos, dos canarios y dos gallinas. El gato salió de la gruta con una depresión nerviosa y Veljkovic con una barba gigantesca. Las gallinas se habían multiplicado singularmente.

El espeleólogo ha ido apuntando sus experiencias en un diario de dos mil páginas.—Alfil.

HACE HOY 34 AÑOS

(Viene de la página 1.)

simplemente su libertad, sino la libertad de Europa. Tenemos el convencimiento de que, al luchar España por su libertad, no lucha sólo por la libertad de España; lucha por la libertad de España y la libertad de Europa.»

En la España nacional nadie había hablado todavía de que el destino de Europa se estaba jugando en la contienda que había comenzado. La frase se diría después, con justicia, ante la comprobación de los hechos. Está claro que los dos bandos contendientes sabían lo que estaba en juego en España. La historia demostró también que era cierto que el destino de Europa se jugó antes en España. La historia hubiera sido distinta de triunfar en la guerra española el marxismo.

EL ESTATUTO VASCO

¿Qué punto importante fue tratado en la sesión de las Cortes del 1 de octubre de 1936? En aquel momento crucial de la guerra, toda la preocupación que sentían las Cortes republicanas era continuar el desmembramiento de España. El tema del día de la sesión fue la aprobación del Estatuto Vasco. Para entonces, en la España republicana tenían tres Gobiernos: el central de la República en el territorio sometido a su jurisdicción; el Gobierno de Cataluña y ahora el Gobierno vasco. Se deshacía España.

El presidente del Gobierno Vasco y diputado nacionalista, señor Aguirre, pronunció en la sesión que comentamos, un emocionante discurso. Oigámosle: «Hoy realizáis un acto de importancia histórica; vais a aprobar, a proclamar solemnemente, yo espero que sin discusión alguna, el texto de la autonomía vasca. Dirá también el señor Aguirre, refiriéndose al Alzamiento Nacional: «Nuestra posición fue clarísima: Luchando la democracia contra el fascismo, el nacionalismo vasco había de colocarse, como siempre en su historia se colocó, al lado de la democracia. La República abrió cauce, para las aspiraciones de los pueblos que como el nuestro, constituyen una nacionalidad y finalidad de libertad.»

El señor Aguirre está emocionado: Elogia la doctrina comunista, la doctrina socialista, la doctrina democrática republicana; condena la inculcable sublevación contra la República; comprende los desmanes de la muchedumbre, aunque condena la violencia. Habla de Cristo, del cristianismo, de la Iglesia, de todo, con tal de que se acepte una nueva división de España.

El señor Aguirre, en aquella sesión, está plétórico. Le comprenden y aplauden todos los diputados: Comunistas, socialistas, de izquierda republicana, etc. Hablan en la sesión los diputados De Francisco, Pestana, Santaló, Díaz Ramos, Casares Quiroga, Rico López, Rosado Gil. Albornoz profetiza: «No se duda en el triunfo de nuestra causa ni un solo instante, ni creo que pueda dudar nadie. Estamos seguros de la victoria, que no requiere más que

tres condiciones para ser alcanzadas: Unidad, autoridad y disciplina». Precisamente las tres condiciones que no alcanzó la España republicana.

Dolores Ibarruri pronuncia el discurso más corto. Dijo así: «Señores diputados, viva el Estatuto Vasco! La respuesta fue un atronador viva, ¿a qué, se preguntará el lector? Pues un «Viva Rusia!», dicho con entusiasmo por todos los diputados puestos en pie. Eran las once y veinticinco de la mañana, y con ese viva se levantó la sesión.»

EL ACTO DE BURGOS

A las once y veinticinco de la mañana del jueves 1 de octubre de 1936, todo Burgos, capital de la España nacional, está en la calle. La mayor concentración popular está ante el edificio de Capitanía Gene-

ral, donde va a ser investido de los más altos poderes, como Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos, el general Franco. En Madrid se divide a España. En Burgos, se lucha por la unidad de España. Este era, y este fue, el signo de la contienda.

El discurso de Franco en Capitanía General es sobradamente conocido. No así el que pronunció ese día por la noche desde los micrófonos de Radio Castilla, y dirigido a todos los españoles. Es un discurso de estadística. Traza el programa de Gobierno. Mira al futuro. Pero antes analiza el presente, y hay una frase que es como una respuesta a la sesión de las Cortes republicanas que se habían celebrado horas antes. Decía Franco de la España contra la que com-

batía: «Falsos apóstoles enrarecían el ambiente nacional por medio de predicaciones de un comunismo que ofrecía la tierra al campesino, la soberanía al obrero y la autonomía política a las regiones, sembrando el odio y el exterminio».

Después, traza el programa de la España que representa Burgos: «La peculiaridad de la región será respetada en su personalidad, respondiendo a la vieja tradición nacional y sin que suponga merma o menoscabo de la más absoluta unidad nacional. El Municipio español, de abolengo histórico, se revestirá de todo su vigor para el cumplimiento de su misión celular como entidad pública.»

«Desprestigiado el sufragio popular inorgánico, que se manchó primero por la acción de los caciques nacionales y más tarde por la tiránica actuación de los sindicatos, puestos al servicio de intereses políticos, la voluntad nacional se manifestará oportunamente a través de aquellos órganos técnicos y corporaciones que enraizados en la entraña misma del país representen de una manera auténtica su ideal y sus necesidades.»

FUERZA Y MORAL

«Cuanta mayor sea la fuerza del Estado nacional y más moral su desenvolvimiento, más podrán intervenir en sus funciones específicas las regiones, los Municipios, las Asociaciones y los individuos, y todos gozarán de más amplia libertad dentro del supremo interés del Estado.»

Anuncia que «en su aspecto social el trabajo tendrá una garantía absoluta»; «se implantará la seguridad del jornal y la participación de los obreros en los beneficios»; «ayuda a la independencia del campesino»; «organización de los impuestos». Es no el discurso de un guerrero, sino el de un estadista. Termina con un vibrante «Viva España!», que es la réplica al «Viva Rusia!» que en la misma mañana lanzaron las Cortes republicanas.

Estas son las dos caras españolas de la fecha del 1 de Octubre de 1936. Los dos hechos, el de Madrid y el de Burgos, reflejan claramente el por qué se luchaba. Ganaron los que gritaban «Viva España!»

(Colaboración Logos)

Inauguración del "III Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo"

Sevilla, 30.—Las tareas del «III Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo», en el que van a participar más de trescientos congresistas de España y todos los países iberoamericanos, han quedado inauguradas hoy por el subsecretario de Trabajo, don José Utrera Molina, en nombre del ministro del ramo, en un acto celebrado en el teatro municipal «Lope de Vega».

Málaga

El teniente de alcalde de Torremolinos deponde su actitud

Málaga, 30.—En el Ayuntamiento malagueño se ha celebrado una reunión que duró más de tres horas, a la que asistieron el alcalde de la ciudad, don Cayetano Utrera Revassa, y los representantes de los medios informativos de la capital.

Dio cuenta de que el teniente de alcalde de Torremolinos, don Francisco Luis Montoya, que el pasado lunes expresó su deseo de cesar en su cargo, había depuesto su actitud después de una conversación que ayer mantuvo con él.

El alcalde de Málaga abrió un coloquio con los informadores, a los que advirtió que le podían hacer toda clase de preguntas. Uno de los informadores le preguntó al alcalde si conocía ciertos rumores que circulan por la ciudad sobre la conducta de determinados miembros de la corporación.

El señor Utrera Rebassa dijo que «conocía esos rumores, que sólo podía tildar de cobardes y mezquinos, puesto que no respondían a realidad alguna, ya que nadie había podido demostrar hasta el momento la más leve cosa que afectara a la dignidad y a la integridad de alguno de los miembros de la corporación».—Cifra.

Si por tener que cambiar de vía, girar a la izquierda o adelantar a los demás, es preciso volver a la izquierda, realice la maniobra con la mayor precaución. Mire el espejo retrovisor y avise a los que le siguen.

Con el subsecretario, han ocupado la tribuna presidencial, en la que figuraban las banderas nacionales de todos los países participantes, el cardenal arzobispo de Sevilla, doctor Bueno Monreal; el profesor Bayón Chacón, catedrático de la Universidad y elegido presidente del Congreso; el presidente de la Sociedad Internacional de Derecho del Trabajo y Seguridad Social, doctor Folke Achmidt, de Suecia; el presidente de la Asociación Española de Derecho del Trabajo, profesor Alonso Olea, y las autoridades provinciales sevillanas.

En la sesión inaugural, tras unas palabras de salutación de los señores Alonso Olea, Folke Schmidt, don Mario de la Cueva, de la Universidad de Méjico; profesor Mariano R. Tissembaun, de la República Argentina; alcalde de Sevilla y rector de la Universidad Hispalense, pronunció un discurso el subsecretario de Trabajo.—Cifra.

Oficiales chapistas de 1.ª y 2.ª categoría
SE NECESITAN EN
CARROCERIAS CAMELSA
Con primas diarias a la producción y primas quincenales a la subproducción
Se facilita vivienda para casados
Informes en CAMELSA. Carretera de Artica, s/n o llamar a los teléfonos 213412 y 224334 de PAMPLONA
Referencia Oficina Colocación núm. 34.655



¡Algo en lo que todos están de acuerdo!

La furgoneta CITROËN AKS 400 es la que transporta 400 Kg. de carga con más comodidad, más seguridad y más economía.

Más comodidad. La carga y descarga de la AKS 400 es casi un juego de niños, porque posee una caja de una sola pieza y paredes lisas sin espacios perdidos, con 2,40 m² de capacidad. Dos riestras traseras permiten la carga por plano inclinado mientras que sus puertas, de una superficie total de 1 m², proporcionan una fácil accesibilidad a la mercancía, incluso aparcando cerca de otro vehículo. Además la AKS 400 ofrece la posibilidad de dos o cuatro confortables plazas en opción.

Más seguridad. La furgoneta CITROËN AKS 400 posee tracción delantera y la suspensión indirecta a interacción exclusiva de CITROËN. Esto es una garantía total de seguridad para la carga y el conductor.

Más economía. La AKS 400 no paga impuesto de lujo, consume tan sólo 7 litros por 100 Kms, requiere pocos gastos de entretenimiento. Su sencilla mecánica elimina el riesgo de averías frecuentes.

La AKS 400 ofrece el Km/transporte más económico del mercado.

Visite a su Agente CITROËN más cercano que le informará ampliamente y le ofrecerá la ventaja de los pagos aplazados a 36 meses, aceptando su actual vehículo como entrada.

CITROËN primer constructor nacional de furgonetas.

CITROËN AS 4
prefiere lubricantes TOTAL

Ruego me envíen, sin compromiso, amplia información sobre la AKS-400.

Nombre _____
Dirección _____
Localidad _____

CITROËN: Doctor Esquerdo, 62 - Madrid (2), Badal, 81 - Barcelona (14)

Las fuerzas jordanas y las palestinas empiezan a retirarse de Amman

A pesar de informaciones sobre nuevos combates en el norte del país

Amman, 30.—Las fuerzas jordanas y los comandos palestinos han comenzado hoy a abandonar Amman, a pesar de las informaciones difundidas por emisoras de los guerrilleros de que se habían producido nuevos combates en el norte del país. Al mediodía, la mayor parte de los tanques del Ejército habían abandonado el barrio diplomático de Amman y el resto se preparaba para salir de la capital jordana. Varios camiones ocupados por guerrilleros fueron vistos saliendo del centro de la ciudad.—Efe-Reuters.

TOROS MIGUEL MARQUEZ salió a hombros en Sevilla

Cáceres, 30.—Segunda corrida de feria. Ganado de «Cerroalto», de los Hermanos Cembrano, que dieron en general buen juego, pero flojos con los caballos. Tiempo caluroso y buena entrada en sol y mediana en la sombra. Andrés Vázquez, una estocada que basta. Ovación y saludos. El segundo es reparado de la vista. La presidencia no quiere sustituirlo ni el diestro torearlo. Se organiza un escándalo que dura quince minutos y, por fin, el presidente accede a la sustitución del toro. Sale el sobrero, de la misma ganadería. Andrés Vázquez, al dar un pase, es cogido y queda conmocionado. Mata de una estocada superior. Ovación, dos orejas, vuelta y se retira a la enfermería, donde es asistido de contusión en la región parietal derecha y conmoción cerebral. Pronóstico reservado. Manuel Benítez «El Cordobés», pinchazo y media que basta. Ovación, dos orejas, rabo, vuelta y salida. A petición de El Cordobés se da la vuelta al toro entre algunas protestas. A su segundo, una estocada corta y descabello al tercer intento. Gran ovación y saludos desde el tercio.

Guía Médica Odontólogos y Clínicas

JESUS H. CANO
Médico oculista
Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casas de socorro
Avd. Fernández Ladreda, 18. Segovia
Suspende la consulta hasta 6 de octubre.
Teléfonos 3869 y 2713

MANUEL FDEZ. CUARTERO
Cirujano militar diplomado del Hospital Militar
Traumatología, Ortopedia y Cirugía plástica
Consulta, 3 a 5. Calle de la Parra, Teléfonos 2178 - 3599

J. GONZÁLEZ QUINTANILLA
Médico
Pediatría y Puericultura - Rayos X
Consulta diaria de 11 a 1. (Por las tardes, previa petición de hora)
Plaza de Franco, 11, 1.º y 2.º pisos, izquierdas. Teléfono 2396. Segovia

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ
Partos y enfermedades de la mujer. Onda ultra-corta. Diatermia, Inductotermia. Rayos X
Consulta de 11 a 1
Avenida Padre Claret, 12
Teléfono 22-22 Sanatorio, 17-81

J. L. GAONA MORELL
Medicina interna - Rayos X
Consulta: Mañana, de 12,30 a 2 (martes, jueves y sábados).
Tarde: 5 a 7 (excepto sábados).
Plaza Guevara, 3, pral.
Teléfono 5105

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL CIRUGIA VASCULAR — VARICES
Consulta de 10,30 a 2 tarde
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2088

Restaurante Garrido

Comunica a sus clientes y público en general que el próximo día 3, abrirá de nuevo su Restaurante, después de sus vacaciones.
Ruiz de Alda, 2 Teléfonos 4074 y 3942

Caja Hispana de Previsión

Compañía Capitalizadora S.A.
Fundada en 1929
Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42
EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA
Capital: Ptas. 75.000.000,00
Reservas al 31 de diciembre de 1969: Ptas. 1.820.027.775,95

TITULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL

Sorteo del 30 de septiembre de 1970:
D C F - Y C I - R S M - F U I
Q V T - F L L O - B C M - W Z H
Capitales pagados por sorteo hasta la fecha: 316.003.000 pesetas.

Oficinas en SEGOVIA: San Frutos, 3 - Teléfono 3877

Leila Jaled, en libertad

Un avión de la RAF la lleva a El Cairo

Londres, 30.—La guerrillera palestina Leila Jaled ha sido puesta en libertad esta noche y enviada a El Cairo, vía Alemania federal, ha comunicado el Gobierno británico. A las 8,50 de esta noche, Leila Jaled salió en un avión «Comet» de las Reales Fuerzas Aéreas de la base militar de Lyneham, adonde había sido conducida en helicóptero desde la base de Northolt. El comunicado oficial del número 10 de Downing Street dice lo siguiente: «Un «Comet» de la RAF el comando de apoyo ha salido a las 8,50 de la base de Lyneham con la señorita Leila Jaled a bordo. Este avión aterrizará en Suiza y la República Federal Alemana para recoger a los otros seis detenidos palestinos árabes y transportar a todos al Cairo».—Efe.

En libertad también los demás comandos palestinos

El Cairo, 1.—Siete comandos árabes han llegado hoy a El Cairo a bordo de un reactor de las Fuerzas Aéreas inglesas. Su llegada ha puesto fin a un drama que comenzó el seis de septiembre cuando los guerrilleros palestinos se apoderaron de tres aviones sobre Europa y fracasaron en su intento de apoderarse de un cuarto aparato. Uno de los comandos es Leila Jaled, que fue retenida en Londres. La llegada de los guerrilleros a El Cairo—ciudad que se encuentra aferrada por la muerte del presidente Nasser—fue anunciada por la agencia Mena. Los siete guerrilleros, que permanecieron detenidos en Inglaterra, Suiza y Alemania Federal fueron puestos en libertad anoche tras la entrega de los rehenes—en número superior a los 400—que retentaban los guerrilleros palestinos en Jordania tras el secuestro de los aviones.—Efe-Reuters.

EL MERCADO DE GANADOS EN MEDINA DEL CAMPO

Medina del Campo.— Con buen tiempo se ha celebrado en esta localidad el semanal mercado de ganados el cual a pesar de lo avanzado de la época continúa viéndose concurrido tanto de ganaderos, tratantes y licitantes como por la presentación de cabezas en particular en la que a ganado lanar se refiere.

LANAR

Presentaron 7.742 cabezas lanaras, siendo elevado el número de operaciones realizadas, sobre todo en ganado destinado para matadero. Se observa que los precios de corderos y lechazos se continúan sosteniendo con firmeza y con alguna tendencia alcista al contrario que ocurrió con las ovejas en las que se sigue acusando tendencia a la baja y poca solicitud de ellas.

Se cotizaron las ovejas según razas entre 16, 17 y 18 pesetas kilo vivo siendo muy pocas las que llegaron a las veinte. A ojo se vendieron algunas partidas que pesaban cerca de 50 kilos a 700 pesetas cada una, adquiriéndose algunas de desecho a 12 pesetas kilo vivo. Ovejas para vida vacas se vendieron algunas entre 800 y 1.000 pesetas, las primales también vacas entre 700 y 900 ptas. En corderaje, que fue el fuerte del mercado, vimos vender una partida de más de cuatrocientos ejemplares con destino a la provincia de Lérida a 40 pesetas corderos pascuales ligeros a 40 y 41, pascuales pesados a 38 y 39, lechazos de unos 15 kilos entre 58 y 62. Corderas para vida se cotizaron a 43 y 45 pesetas kilo vivo, y con destino a matadero entre 41 y 43 pesetas kilo vivo.

VACUNO

En ganado vacuno presentaron 12 ejemplares y como es costumbre en el mercado fueron escasas las ventas llevadas a cabo. Durante los días de la semana, en las vaquerías de la localidad y pueblos de la comarca se ha operado con temerías para matadero entre 60 y 64 pesetas, añojos entre 47 y 52, toros cebados entre 39 y 43, vacas desde 25 a 31 pesetas kilo vivo según razas. Con ganado para vida se han vendido novillas primerizas paridas entre 21.000 y 26.000 pesetas, vacas de segundo parto entre 28.000 y 32.000 pesetas vacas de tercer y cuarto partos de 30.000 a 34.000 pesetas cada una.

PORCINO

En ganado de cerda presentaron

VEHICULOS DE OCASION

CAMIONES TURISMOS FURGONETAS en HIGARSA

TELÉFONOS 2659 - 4522 - 5590

ESTA MAÑANA EN EL CAIRO

(Viene de la página 1)
tejo, en el que seguían centenares de coronas y flores.

LA MAYOR DEMOSTRACION EN MIL AÑOS

Esta ha sido la mayor demostración masiva que se registra en El Cairo en los últimos mil años de historia. Crespones negros llevaban grandes retratos del presidente fallecido, y cada ventana, cada farola y árbol se ha vestido de luto desde el centro de la ciudad hasta el lugar —una mezquita distante del bullicio de la capital—en donde reposarán los restos de Gamel Abdel Nasser.—Efe.

19 JEFES DE ESTADO, 9 JEFES DE GOBIERNO Y OTRAS REPRESENTACIONES

El Cairo, 1.—Diecinueve jefes de

Aparece ahorcado en su casa un famoso científico nuclear inglés

Londres, 30.—Uno de los más famosos científicos nucleares de Gran Bretaña, el doctor Hans Kronberger, fue hallado ahorcado en su casa de Wilmslow, en el condado de Cheshire, ayer martes, por su chófer, según fue anunciado hoy. El doctor Kronberger, de 50 años, era el director del Departamento de Investigación de reactores Nucleares, que depende de la Organización de Energía Atómica del Reino Unido. Austriaco de nacimiento, vino a Inglaterra como refugiado a consecuencia de la ocupación alemana en 1939. Durante sus primeros años enseñó en las Universidades de Durham y de Birmingham. En 1944 comenzó a vincularse con los proyectos nucleares. Ha recibido varias condecoraciones en este país, entre ellas la Orden del Imperio Británico. Su esposa murió hace ocho años. El doctor Kronberger tenía un hijo adoptivo y dos hijas.—Efe.

Estado y nueve jefes de Gobierno figuran en la lista de dignatarios que asisten a los funerales del presidente Gamal Abdel Nasser. Otros países, están representados por ministros y enviados especiales: España, don Gregorio López Bravo, ministro de Asuntos Exteriores; Inglaterra, al secretario del Foreign Office, sir Alec Douglas Home; Japón, Klichí Aichi, ministro de Asuntos Exteriores, y el enviado especial estadounidense Elliott Richardson.—Ete-Upi.

LA ESTANCIA DE LOPEZ BRAVO

El Cairo, 30.—Para asistir mañana a los funerales del presidente Gamal Abdel Nasser en representación del Jefe del Estado español y de su Gobierno, llegó esta tarde a El Cairo a bordo de un «Mystere 20» del Ejército del Aire, vía Roma, el ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, acompañado del embajador en la RAU, don Angel Sagaz. A su llegada al aeropuerto, el señor López Bravo fue cumplimentado al pie de la escalera del avión por el gran chamberlán de la República y por varios altos funcionarios del Ministerio de Negocios Extranjeros, así como por los miembros de la Embajada española, encabezada por el encargado de Negocios, don Luis Pedrosa. Igualmente dieron la bienvenida al ministro los diplomáticos norteamericanos y portugueses adscritos a la Misión española, la cual gestiona los intereses de estos países en Egipto.

Inmediatamente después el ministro y acompañantes se trasladaron al hotel donde se hospedará durante su corta estancia en El Cairo. López Bravo se trasladó a las ocho de la noche (seis de la tarde hora española) al palacio presidencial de Kubbeh, con el propósito de testimoniar a las autoridades egipcias la condolencia del pueblo español por la súbita e irreparable pérdida para la causa árabe de su líder y del que asimismo fue un entrañable amigo de España. El señor López Bravo, ya en el palacio presidencial, fue recibido por el presidente de la Asamblea, señor Labib Chukeir, con quien departió por espacio de unos minutos. Más tarde, y en una de las salas del palacio, conversó también con Ali Sabri, de quien se dice que es uno de los posibles sucesores de Nasser. También saludó al señor Stino.

Antes de abandonar el palacio, el señor López Bravo, después que lo hiciera el Emir de Kuwait, estampó su rúbrica en el libro de pésames bajo la siguiente inscripción: "En nombre del Jefe del Estado español, del Príncipe de España y de su Gobierno, nos sentimos muy impresionados por esta pérdida extraordinaria". Sobre las diez de la noche, el ministro de Asuntos Exteriores se trasladó a la sede de la Embajada, donde asistió a una cena íntima que le ofreció el señor Sagaz.—Efe.

EL PUEBLO, ANONADADO

El Cairo, 29.—Seis personas se arrojaron al Nilo, tres se pegaron un tiro en la sien, una apareció colgando de la ventana de su casa...

Los hospitales se han llenado de enfermos cardíacos y trastornados mentales. Los altavoces del aeropuerto sólo transmiten canciones fúnebres a todo volumen. Aguzando un poco el oído es probable que los lamentos se escuchen desde el aire, como recién salidos del Nilo. Las hogueras mortuorias se reflejan en el río, igual que sombras macabras que se estiran y encogen cuando susurra la brisa del desierto.

El pueblo está anonadado, vencido por el dolor o presa del pánico. La gente no se preocupa de comer; la gente no siente sed ni respira, casi; ni sonríe, ni habla, ni tiene pensamientos impuros. Parece que el se ha muerto es el pueblo. Continúa sin reaccionar después de treinta horas; sólo con la tristeza pintada en el rostro, a veces con expresiones de rabia, los ojos enrojecidos de ira, algunos momentos con ramalazos de desesperación. Hay grupos que desfilan, sin cansarse, por las calles, enarbolando la efígie de Nasser entrecruzada con lazos negros; las mujeres, tapadas con velos, entonando sin entusiasmo los himnos de la revolución. Otros están encerrados. Otros aguardan de pie ante las puertas de hierro del palacio de Koubbed. Otros duermen boca abajo entre las palmeras, esperando el momento en que aparezca el féretro para decirle adiós. Cientos de hombres trabajan a oscuras, medio desnudos, en la nueva mezquita de Nasser, donde será enterrado mañana.—(De "Arriba").

EL "JUEVES DE LUTO"

El Cairo, 1.—La capital egipcia, afectada profundamente por la muerte del presidente Nasser, está de luto. Las mujeres visten de negro. Los hombres llevan brazaletes de luto y las banderas tienen asimismo crespones negros. La agencia afirma que este día será recordado como el "jueves de luto".

LA VIUDA DE NASSER, DESMAYADA

La esposa del presidente Nasser sufrió un desvanecimiento cuando se desplazaba a la sede de la Unión Socialista Árabe. Fue trasladada al edificio donde fue atendida por un médico.—Efe-Reuters.

Se casa utilizando los documentos de otro

Barcelona, 30.—Un desconocido ha contrado matrimonio presentando documentos que coinciden en edad, nombre y demás datos con los de Juan Sevilla Carlos, quien ha presentado una denuncia del hecho en la Comisaría de Policía de Atarazanas. Al parecer, el denunciado se encuentra en viaje de novios, fuera de Barcelona, por lo que no ha podido ser aclarado el caso y se ignora la forma en que pudo hacerse con la documentación del denunciante.—Cifra.

CONDUCTOR: Mantener la derecha es velar por su propia seguridad y la de los otros.

HUARTE Y Cía. S. A.

FUNDADA EN 1927

EMISION DE OBLIGACIONES SIMPLES AL 13,15 POR CIENTO

EMISION DE 500 MILLONES DE PESETAS en Obligaciones Simples al 13,15 por 100 de interés, lo que representa el 10 por 100 de interés libre de gastos para el suscriptor.

La emisión ha quedado abierta el 25 de septiembre de 1970 en la Central y Sucursales del Banco Hispano Americano, Banco de Vizcaya, Banco Español de Crédito, Banco Popular Español, Banco de Bilbao, Crédito Navarro, La Vasconia, Caja de Ahorros de Navarra, Caja de Ahorros y Monte de Piedad Municipal de Pamplona, Colegios Oficiales de Agentes de Cambio y Bolsa y de Corredores de Comercio.

La emisión será al tipo de 100 por 100, libre de gastos.

Se solicitará la admisión a cotización en alguna de las Bolsas Oficiales de Comercio.

Emisión autorizada por el Instituto de Crédito a Medio y Largo Plazo.

Septiembre de 1970.



Belgrado.—El presidente yugoslavo Tito (izquierda), ofrece un cigarro al presidente Nixon, tras la cena con que le obsequió en el White Palace. Observándoseles sonrientes, se encuentran en el centro la señora Nixon (izquierda) y la señora Broz.—(Telefoto AP-Europa Press)

Nixon y Tito iniciaron esta mañana sus conversaciones en Belgrado

Después marcharon ambos a visitar Zagreb y la localidad en donde nació el dirigente yugoslavo

Belgrado, 1.—En la sede del Gobierno del nuevo Belgrado, dieron comienzo esta mañana las conversaciones oficiales entre el Presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon, y el jefe del Estado yugoslavo, el mariscal Tito. Ambos habían estado ya ayer miércoles en un momento de cortesía de Nixon a su anfitrión.

Se informa en esta capital que Tito acompañará esta tarde al Presidente norteamericano en su viaje a Zagreb, lo que no había sido previsto en principio en el programa oficial.—Efe.

A ZAGREB Y KUMROVEC

Belgrado, 1.—El presidente Nixon ha salido hoy por vía aérea de Belgrado para un breve viaje a la región noroccidental de Yugoslavia, donde visitará el lugar de nacimiento del presidente Tito.

Nixon y el dirigente yugoslavo abandonaron Belgrado en aviones separados, después de celebrar conversaciones sobre la situación internacional. Los dos estadistas visitarán la ciudad industrial de Zagreb, antes de partir hacia el lugar donde nació el presidente Tito, la pequeña localidad de Kumrovec.—Efe-Reuter.



Málaga.—Esta es una parte importante de los diez kilos de grilla descubiertos por la policía de Málaga en una maleta, la cual iba a ser transportada al norte de España para su distribución.—(Foto Europa Press)

561 policías asesinados en nueve años en los ESTADOS UNIDOS

Washington, 1.—Un total de 561 agentes de Policía murieron asesinados en los Estados Unidos y en el periodo entre 1960 y 1969, de los cuales 86 lo fueron en este último año, según declara el director del F.B.I., John Edgar Hoover, en el último número del boletín mensual de la organización, publicado ayer en Washington. «Cuando un policía muere, parte de nuestro

sistema legal muere con él», dice Hoover en un artículo publicado en el boletín, comentando la creciente ola de asesinatos de agentes de la ley. «Solamente un duro y rápido castigo por parte de los jurados puede reducir los actos contra la Policía», dice el director, agregando más adelante que el agente de hoy «lleva cargando más pesadas y se enfrenta a mayores dificultades que nunca».—Efe.

Kossiguin se reunió en El Cairo con los dirigentes sirios, argelinos y sudaneses

PARA TRATAR DE LA CRISIS DEL ORIENTE MEDIO

Y del llamamiento del Kremlin a los árabes para llegar a un arreglo político

Moscú, 1.—El primer ministro soviético, Alexei Kossiguin, mantuvo ayer entrevistas, por separado, con los dirigentes sirios, argelinos y sudaneses, en esta capital, según la agencia Tass.

Kossiguin y los dirigentes árabes aludidos se encuentran todos en El Cairo para asistir a los funerales del presidente Nasser.

La citada agencia dice únicamente, que el primer ministro soviético trató de temas de mutuo interés con los presidentes Huari Bumedian, de Ar-

EL CADAVER DE NASSER, ENTERRADO ESTE MEDIODIA

En una mezquita cercana a su residencia

Beirut, 1.—El cuerpo del presidente Nasser ha sido enterrado en una mezquita situada muy cerca de su casa, en las afueras de El Cairo a las 12,50 (hora española), según ha anunciado Radio El Cairo en una información en directo. Anteriormente, se habían dicho oraciones en la mezquita.

El féretro estaba cubierto con la bandera de la República Árabe Unida. La ceremonia se desarrolló en medio de los llantos de millones de egipcios. La banda de música del Ejército interpretó la marcha fúnebre.—Efe-Reuter.

LOS INCENDIOS DE CALIFORNIA ESTAN LLEGANDO A MEJICO

Tijuana (Baja California-Méjico), 1.—Los incendios que afectan al Estado de California (en los Estados Unidos) está llegando a Méjico y se han producido ya incendios en las ciudades de Tijuana, Tecate y Enseñada.

En Tijuana se incendió anoche una delegación de Policía y la cárcel anexa causando graves daños. En la ciudad de Tecate los bomberos llevan tres días sin descanso intentando evitar que el fuego se propague a través de un paraje denominado El Cajón, a sólo medio kilómetro de allí.

En Enseñada se han reportado numerosos incendios de vehículos en los caminos que unen las ciudades fronterizas.

Los bomberos de Tijuana han comunicado que la situación, pese a que al parecer la intensidad de los fuegos en el norte ha disminuido, es de alarma.—Efe.

Secuestran a un sacerdote sus propios fieles

Para que no le trasladen de parroquia

Santiago de Chile, 1.—En virtud de una denuncia relativa a la desaparición del sacerdote norteamericano Thomas John Alkire, la Policía procederá a iniciar una investigación en la población suburbana «Brasilía» en la que, al parecer se encuentra «secuestrado» por sus feligreses para evitar su traslado a Lima.

La Orden de los Carmelitas a la que pertenece el sacerdote, y la propia Embajada de los Estados Unidos han expresado su preocupación por la suerte que haya podido correr. Se teme que esté enfermo o sufra alguna desgracia, ya que pese a las seguridades dadas por el Arzobispado de que no será alejado de su parroquia no aparece.

El padre Alkire fue «secuestrado» el pasado domingo por los feligreses de su parroquia suburbana que no desean perder a su pastor, que se ha retirado por la realización de una importante labor religiosa y social.

ONU PINIES presidirá el Consejo de Seguridad durante octubre

Naciones Unidas, 30.—El delegado permanente de España ante las Naciones Unidas, don Jaime de Pinies, será el presidente del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas durante el mes de octubre.

La presidencia del Consejo rota entre los miembros del Consejo, por orden alfabético.

El embajador de Sierra Leona, Nicolson Nicol, presidió el Consejo de Seguridad durante el mes de septiembre.

El Consejo, como es sabido, consta de quince miembros.

LA BOLSA

MAYOR SOLIDEZ

Madrid, 1.—Se desarrolló la sesión con una regularidad y centralización de los diferentes sectores del mercado, más acentuada que en el día de ayer; se reparten, en forma moderada, las alzas por los grupos bancario, eléctrico, de construcción, mineras, siderometalúrgicas y, en menor proporción, las químicas y textiles. El mercado de derechos de suscrip-

ción, se vio incrementado por las ampliaciones de capital de Sevillana de Electricidad, Telefónica y Fibansa. También se cotizó sin dividendo Hidroeléctricas del Cantábrico e Inmobiliaria Metropolitana. El cierre fue prometedor, ya que predominaba el dinero sobre el papel.

De un total de 89 clases de valores contratados en renta variable, 37 suben, 21 bajan y 31 no varían.

BILBAO

Bilbao, 1.—La operación telefónica ha centrado la atención de la bolsa bilbaína, advirtiéndose mucho pendiente de sus evoluciones en esta primera confrontación. Los cupones han cerrado a ciento veintiocho pesetas, frente a un teórico ciento treinta y siete, dejando las acciones seis duros. También los desdoblados de Sevillana y Sierra Menera han merecido la misma atención y parecido trato, cediendo el primer valor en el ex-cupón ocho enteros.

El balance de la jornada es ligeramente positivo, al mejorar sus posiciones los valores bancarios, ofreciendo resistencia los demás sectores, a excepción de cinco, que han denotado debilidad.

BARCELONA

Barcelona, 1.—La sesión de apertura del mes de octubre, en la bolsa barcelonesa, se caracteriza por una mayor solidez, y aunque no saliera abundante papel al mercado, el negocio realizado fue firme, y con signos positivos en la mayoría de los casos. Esta reacción tuvo su influencia en el índice general, que al finalizar la sesión había ganado 37 céntimos.—Cifra.

Ligera mejoría de Lester E. Lane

Bilbao, 1.—Dentro de la gravedad de su estado, el entrenador norteamericano de baloncesto Lester E. Lane ha experimentado una ligera mejoría, según se ha informado a un redactor de «Alfil» en las primeras horas de la tarde de hoy, en círculos allegados a la Sociedad Deportiva, «Kas».—Alfil.



Esta es la imagen "camp" de una Anaía Gadé rabiosamente actual, que dice encontrarse tremendamente sola, la gusta leer, soñar, conversar con gente inteligente. Ha hecho más de veinte películas y cien personajes diferentes en la escena.—(Foto Europa Press)

HALLAZGO EN LIMA

12 cuadros de los apóstoles, atribuidos a Zurbarán

Lima, 1.—Doce lienzos que representan a cada uno de los apóstoles y que se atribuyen al pintor español Francisco Zurbarán han sido descubiertos por el padre guardián del convento de San Francisco, informa desde La Arequipa el corresponsal del matutino limeño «El Comercio». Añade la información que los cuadros están siendo restaurados y que todavía no se enseñan. El descubrimiento se hizo en ocasión de prepararse el museo de arte religioso, que será abierto al público en fecha próxima.—Efe.

Los haberes del clero ONASSIS revela el secreto del éxito:

Se harán efectivos este trimestre los aumentos con efectos desde el 1 de enero pasado

Madrid, 1.—Ningún sacerdote percibirá menos de cinco mil pesetas mensuales antes de que finalice el presente año. Ello es consecuencia del acuerdo del Gobierno de elevar el presupuesto del clero en seiscientos millones de pesetas para el bienio 1970-71.

La revista «Resurrexit», órgano oficial de la Mutua del Clero, en su número del mes de septiembre, afirma que en este último trimestre se harán efectivos los aumentos. Las cantidades que correspondan cobrar este año serán abonadas con efectos retroactivos desde el día primero de enero de 1970.

Las dificultades surgidas por las que no se han pagado ya los aumentos se deben, al parecer, a que como no se conceden los aumentos a las «piezas eclesíásticas» sino a los individuos que personalmente las ocupan y desempeñan no ha sido fácil el concretar exactamente quiénes son los verdaderos perceptores que han de tener derecho a estos aumentos.—Cifra.

ONASSIS revela el secreto del éxito:

Vivir la vida sin preocuparse de lo que hacen o dicen los demás

Nueva York, 1.—En declaraciones formuladas por Aristoteles Onassis, ha puesto de relieve que su actitud es «ignorar todo cuanto sobre mí, Jacqueseline y mis amigos se dice», constituye parte de la clave de su éxito. «Si se aspira a lograr el éxito, no se debe perder el tiempo leyendo cosas que han hecho otros», ha dicho Onassis en entrevistas a la revista «Success» (Éxito), que publica en su número correspondiente a octubre.

«Es mucho mejor vivir su propia vida que preocuparse por lo que hacen o dicen los demás», agrega Onassis.—Efe-Upi.

LUIS MIGUEL DOMINGUIN

volverá a los ruedos

La Unión (Murcia), 1.—Luis Miguel Dominguín volverá a los toros. Esta manifestación ha sido hecha por su propia madre, a un amigo de la familia en La Manga. La madre de Luis Miguel dice que la afición y las ofertas que tiene su hijo son los motivos de su vuelta.